WOMEN RESISTANCE **MEMORY** AGENCY **AND** SOME **THINGS**

programme 2017/2018

Highlights of The

Female Perspective

FEMAL THE

PERSPECTIVE

田 上 に 0 Ш **(**) THE FEMAL

CASTRVM PEREGRINI

Contents

05	Preface Michaël Defuster		WOMEN AND AGENCY
06	For today I am a woman Nina Folkersma	48	Free speech. Intersectionality in theory and practice
	WOMEN AND RESISTANCE		Adeola Enigbokan
10	'Das passt zu Dir' Annet Mooij	52	Guess who's coming to dinner too? Patricia Kaersenhout
15	Jacoba van Tongeren Or: How women disappeared from the history of resistance Marjan Schwegman	56	The modest resistance of Wendelien van Oldenborgh
19	Letter to 'her' Pieter Paul Pothoven	59	Thinking differently and imagining things differently
23	Red, white and blue laundry Bianca Stigter		An exchange with Katerina Gregos Nat Muller
26	Artist contribution: Ronit Porat	64	Colophon
	WOMEN AND MEMORY		
30	The warp and weft of memory		SOME THINGS HIDDEN
34	Some notes on women, labour and textile craft Christel Vesters	02	Note to the reader Charlott Markus and Nina Folkersma
		04	The politics of the invisibl
39	Sisterhood dialogues Aimée Zito Lema in conversation	06	Hiding David Whyte

06 Hiding David Whyte

80 **Artists**

texts by Lietje Bauwens

Hélène Amouzou Alexis Blake Sara Blokland Lynn Hershman Leeson Zhana Ivanova Bertien van Manen

Charlott Markus Shana Moulton Femmy Otten Marijn Ottenhof Cauleen Smith **Batia Suter**

with Camila Zito Lema

Interview with Mieke Bal

Nina Folkersma

Reasonable doubt

Preface

der Gracht, our founder, as the pro- an interhistorical approach. gramme's focal point, as patron, artist and woman. Gisèle's story continues
Castrum Peregrini can be seen as
Wishing you a wonderful read and

a focus of our Memory Machine pro- our signature. gramme, which brings together memory and identity.

to home, by Dutch, right-wing popufounder's mindset, Castrum Peregrini is committed to opposing such tendencies by pursuing an inclusive society in which diversity is the norm.

Castrum Peregrini has a unique place within Amsterdam's art world. At Herengracht 401, a former safe house as well as Gisèle's former home, we exhibit contemporary art in dialogue with its historical context, retaining a connection with Amsterdam. We distinguish ourselves from other cultural institutions by continuously linking our heritage to current issues, both materially and immaterially, and on an artistic and social level.

This publication, The Female Pers- This transhistorical approach, in which these issues on the agenda; particupective, contains material that reflects the past is viewed as a 'living history', larly after a year in which our own Castrum Peregrini's activities over and is combined with other historical cultural memory was given food for the past year. There are contribu- periods and cultural contexts, is highly thought by the female perspective. We tions from almost exclusively female topical within art discourse. If this leads would also like to thank the online art artists, thinkers, writers and scien- to new works in which the past takes magazine Mister Motley, which contists. And it is no coincidence that on a new contemporary form, one can, ducted research into the meaning of the (female) curator Nina Folkersma as cultural theorist, critic and video artchose Gisèle van Waterschoot van ist Mieke Bal suggests, better speak of vear, for its contribution and editorial

to be a great source of inspiration for a leading example of this perspec- viewing, artists, writers and intellectuals today. tive, not only by operating from its original location, but also through its Michael Defuster Her role and position as a woman in a in-depth programming and openness Director, Castrum Peregrini male group of friends - and how this to experimentation; and with few of fact relates to current issues around the restrictions that are imposed by female identity, sexuality, feminism more traditional institutional frameand gender, has never before been works. A personal approach is still

Independent curator Nina Folkersma has demonstrated her expert knowl-There has been a recent resurgence edge of today's art world and, thanks of these topics in mainstream debate. to previous collaborations, she is Conservative gender roles are cur- very familiar with our organisation. rently playing a part in identity politics We invited Nina, with whom we have as conducted by authoritarian lead- worked intensively for the past year ers of global superpowers; and, closer or more, to curate the programme and publication The Female Perspective. lists. In keeping with its history and its We are delighted that Nina has put

gender in contemporary art in the past support to this magazine.

From left to right: Lars Ebert, Gisèle van Waterschoot van der Gracht, Frans Damman, Michaël Defuster. Photo: Simon Bosch, 2010



For today I am a woman

Folkersma

Curator Nina Folkersma explains why she chose to make the female perspective the focus of Castrum Peregrini's year programme. In contrast to most art institutes. Castrum Peregrini is not an 'exhibition machine' but rather a research institute and meeting place, offering artists a refuge – both literally and figuratively, where they can do their research, exchange ideas with other makers and thinkers, and share their findings with the public. In all of this, personal meetings are very important. Taking the feminist adage 'the personal is political' as its initial concept, The Female Perspective offers an intimate, subjective way of looking at the wider historical picture, as well as at the complex topical issues of today.

'Ah, but what is "herself"? I mean, what Peregrini programme. Discussions is polysemous, ambiguous, plural and is a woman?

believe that you know."

- Virginia Woolf

What is the female perspective? As the curator of Castrum Peregrini's year programme The Female Perspective, I have often been asked this guestion. I respond by pointing to Gisèle van Waterschoot van der Gracht herself, the artist and founder of Castrum Peregrini. I point to how she saved the lives of a group of young people in hidto their mental wellbeing, by teaching them how to maintain their spiritual freedom through art and friendship. ceeded in making her house on the been explored as part of the Castrum ence of the female being; the woman test movements. There is every reason

the female perspective, how do you define the "female"?' This is an under- Philosopher Judith Butler is a key

'waves' in recent decades that dis-Cixous, Julia Kristeva and Luce social expectations. Herengracht a community for a cir- Irigaray warned against the search cle of writers, thinkers and artists. for essences. In her book Ce Sexe Qui It may be too early to speak of a third In short, to how her life has been a N'en Est Pas Un (This Sex Which Is Not feminist wave, but there is an unmissource of inspiration for many. And yet One) from 1977, Irigaray uses the two takable feminist revival today, not her identity and position as a woman labia of the female genitals as a met- only in the theoretical field, but also in a community of men has never yet aphor for the non-unequivocal exist- in practice, in the form of activist pro-

around female identity, sexuality and polyvalent. In the 1980s and 1990s. I assure you, I do not know. I do not gender are extremely relevant today, with gender benders like Grace Jones another reason for my focus. But again and Madonna, the whole idea of sex there was the question, 'what is then or gender identity was re-scrutinised.

standable question but, in my view, figure in the realm of gender theone that does not have a clear answer. ory. In her ever-relevant book Gender Trouble: Feminism and the Subversion There have been several feminist of Identity (1990), she explores multiple forms of androgyny, transvesmantled the idea of a female essence. tism and transsexuality, and advo-Based on Simone de Beauvoir's 1949 cates blurring the boundaries between statement that 'one is not born, but men and women. It is a game of gening, both literally and with reference rather becomes, a woman,' sec- der ambiguity rather than a search for ond wave feminists argued that sexual identity. These feminist theothe 'female' was a social construc- ries have been important, and remain tion rather than a biological given. important, because they expose I point to how, despite adversities Again, in the post-modern 1970s and prevailing and oppressive gender and struggles, after the war she suc- 1980s, feminist theorists like Hélène stereotypes and their associated

'The Female Perspective is not so much about the question of what the female perspective is, but rather about what we can learn when we listen to women's stories'

there comes a return to aggressive machismo and shameless sexism. And closer to home, in the Netherlands, we see the resurfacing of misogyny, disright politician Thierry Baudet, who claims that women have 'less ambition [than men] and more interest in family things'. The fight against these never done.

Nevertheless, the new feminist revival differs in a number of ways from previous movements. While the first femen's movement has made significant gains in recent decades, especially in terms of policy and legislation. The incredible popularity of the Should All Be Feminists' by Nigerian writer Chimamanda Ngozi Adichie, is 'global feminism'. Simultaneously we see women of colour playing a prominent role across Europe and especially

burning issues.

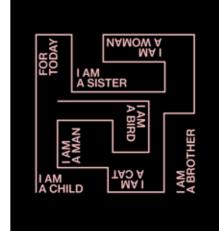
between sex and race is Kimberlé our historical colour blindness, also crimination, racism and anti-LGBTQI Crenshaw, an American professor within feminism. More and more peosentiments. Consider the extreme of law and civil rights advocate who ple are taking a stand, saying, 'enough!' coined the term 'intersectionality'. A good example is the #metoo, the Building on the ideas of black fem- hashtag that, at the time of writing, inists like Angela Y. Davis (Women, is providing a platform for millions of Race & Class, 1983), Crenshaw argues women worldwide to speak up about kinds of reactionary ideas is evidently that different 'axes of identity' such their experiences of sexual harassas race, gender, sexuality and class ment. The extent to which the hashcannot be seen separately. Central tag has spread illustrates the scope to intersectionality is the notion that different forms of oppression influence and affect each other. As such. inist waves were focused mainly on while black people may experience and those who are exploited, is an agethe US and Europe, we are now see- racism, and women sexism, a combiing a global revival of the fight for nation of racism and sexism against women's rights. In Africa, the wom- black women is more than simply the An essay by Rebecca Solnit comes sum of the two.

Theories around intersectionality were first introduced in the Netherlands in Jouwe; however, they never caught on. In conjunction with the whitewashtestimony to the growing interest in ing of its slavery past, the self-image aged further discourse. But it seems ing a story that remains unfinished,

for this. With the advent of autocratic in the US, and that alongside racism, there is a change now. Recently, partly rulers like Putin, Erdoğan and Trump, class and sexual orientation are also as a result of Gloria Wekker's important book White Innocence, there is an increased focus on the less inno-One expert on the correlations cent traces of our Dutch past, and of inequality. The story of power and impotence, of he who takes and she who is silenced, of those who profit old story indeed.

to mind in which she writes about the sexual abuse case involving the former IMF director Dominique Strauss-Kahn and Nafissatou Diallo, a Guinean TED talk and eponymous essay 'We 2001 by Gloria Wekker and Nancy hotel service worker, in New York in 2011. Solnit ends her essay with this striking paragraph: His name was privilege, but hers was possibility. His was of the Netherlands as a tolerant, mul- the same old story, but hers was a new ticultural society has long discour- one about the possibility of chang-





Nina Folkersma Photo: Taco de Neef

Campaign design by

decades to come.'

didn't give much thought to words like my old badge again. 'feminist' or concerns around gender issues. She would rather have just References been 'one of the boys,' as her biog- Chimamanda Ngozi Adichie, We Should rapher Annet Mooij describes else- All Be Feminists, 2012 where in this publication.

This year's programme The Female Judith Butler, Gender Trouble: Feminism Perspective does not so much con- and the Subversion of Identity, 1990 cern itself with the question of what the Kimberlé Crenshaw, Mapping the the question of what we can we learn and Violence against Women of Color, when we listen to women's stories. 1991 What are the different kinds of stories Angela Davis, Women, Race & Class, 1983 these women, artists, thinkers and writ- Luce Irigaray, Ce Sexe Qui N'En Est Pas ers tell, and what opportunities do they Un, 1977 offer to create different self images, Rebecca Solnit, Men Explain Things To as Solnit writes, 'of changing a story Me, 2010 that remains unfinished, that includes Gloria Wekker, White Innocence, all of us [...]'? In my view, this is at the Paradoxes of Colonialism and Race, 2016 heart of art's capacity: to breach the Virginia Woolf, Orlando, 1928 old, dominant narrative, to cast doubt Virginia Woolf, A Room of One's Own, on what is seen as certain, and to teach 1929 us to look more openly, and listen to others and 'the other'.

For a few years now, I have worn a badge on my coat with the text 'I don't

that includes all of us, that matters so know'. I've forgotten where I bought it or much, that we will watch but also make where I got it from, but it means a lot to and tell in the weeks, months, years, me. The badge gives me space to think, to be guiet and to postpone having an opinion. One of my favourite writers, As a society we have a great deal Virginia Woolf, often says 'I don't know'. to thank feminists for, but feminism, Perhaps that's why I love her writing the story of freedom and equality so much. There is always a desire for for women, as Solnit says, remains space in her work, both physically (A unfinished. It remains necessary for Room of One's Own, 1929) and in the women, especially those who are imagination (Orlando, 1928); space and oppressed or ignored, to keep telling freedom to move, wander and investitheir stories, based on their own expegate. Like her main character Orlando, riences, thereby contributing to a pro- who lives for four centuries, transformcess of consciousness raising. These ing along the way from one gender to stories help expose unequal power the other, Woolf does not want to take relationships and fight against differ- the liberty of defining an identity, but ent forms of oppression. This is in line rather of losing one. As a tribute to the with the mission of Castrum Peregrini, nature of our identity – ever-changas also expressed in the preface: 'In ing, plural and in a state of continuous keeping with its history and founder's becoming, we have designed a series mindset, Castrum Peregrini is com- of badges for The Female Perspective, mitted to opposing such tendencies with a text in nine variants: For Today I by pursuing an inclusive society in am a Woman/Man/Boy/Girl/Child/Cat/ which diversity is the norm.' Gisèle Sister/Brother/Bird - so that each day was a free-spirited, emancipated we might see the world from a different woman who unquestioningly spoke perspective; and if at a certain moment with everyone on equal terms, yet she I don't know anymore, I'll just reach for

Simone de Beauvoir, Le Deuxième Sexe,

female perspective is, but rather with Margins: Intersectionality, Identity Politics,

Resistance

THE FEMAL

'Das passt zu Dir'

Annet Mooij

Despite the great interest that Gisèle van Waterschoot van der Gracht has always provoked as an artist and founder of Castrum Peregrini, her female identity has never previously been the subject of discussion. What position did she hold in her, largely male, group of friends? Why was she so intent on becoming part of a society that in effect closed its doors to her? Annet Mooij, author of a biography of Gisèle soon to be published, looks for answers to these questions.

the Second World War, Gisèle shel- of the way they looked, but also for Stefan George. You could compare tered the German poet Wolfgang their artistic talents and poetic sen-Frommel and a few others in her small apartment on the Herengracht. The intensive productivity and discipline, community that emerged can best be compared to a religious brotherhood. and irritations brought about by a hid- had no rights of access to George's On the third floor, far removed from den existence. everyday life, a parallel, hidden world devoted themselves, like monks in a monastery, to the work of a deceased translated and wrote poetry.

These spiritual and artistic activitheir monotonous days, helping the is much less well known. small community to carry on. Their ulus to this group of young men that ants would read Der Stern des Bundes, from a caterpillar to butterfly. She had

defied the cycles of sickening tensions

was formed. Its residents and visitors Gisèle's position as the only woman in Castrum Peregrini's community of men suited her well, probably because, master poet, Stefan George and a as a sister to three brothers, she was sacred literary tradition. Texts were used to it. A new world was opening their daily bread. They read, recited, up to her - modest, sober and more dictated, transcribed, learned by heart, serious than the one she knew before. Being part of this world was a revelation, and therefore, realising that her access was restricted was all the more ties gave meaning and structure to painful. This is a part of the story that

copious reading anchored them; the There were two kinds of readings in act of transcribing demanded con- Castrum: reciting poetry, plays and stocentration and commitment; learn- ries, which took place at every gathing a poem by heart kept the mind ering, including mealtimes, regardless and spirit alive; and interpreting dif- of who was present. There were also ficult texts provided intellectual stim- closed meetings, where the inhabit-

The story is well-known; how during had been selected not only because or other works by the venerated poet these to a religious Mass - only accessibilities. This mode of living, with its sible to insiders. Outsiders had no business there, and women were considered outsiders since, it was felt, they Dichterstaat (realm of Spirit). Gisèle, who felt herself to be 'one of the boys', went to great lengths to claim a position of exemption for herself. However, Wolfgang Frommel, considered the 'director of spiritual affairs', was adamant, and despite displays of tears and rage, he remained so. Admission to the sacred reading evenings of George was and would remain off-limits to her; the same rule applied for special parties where she was also unwelcome.

> Gisèle was deeply crushed by this systematic exclusion. The intensity of living together, the intellectual stimulation that came with it, the completely new world view as well as attitude towards life that she had experienced, all that had changed her. It felt to her as if she was transforming





Wolfgang Frommel and Gisèle van Waterschoot van der Gracht copyright: Castrum Peregrini, Amsterdam

flights. But what she discovered was that female butterflies were expected to stay at home. This enraged and depressed her. How could it be that she was allowed to finance this community, save her friends' lives by putting her own in danger, and yet be denied access to its communal rituals? Years later, a story circulated that her helpless fury caused her to throw a loaf of bread out of the window, when there was barely enough to eat.

The Liberation brought an end to the hidden existence in this third-story apartment. Some of the community left quickly, Frommel sought salvation abroad and looked forward to

discovered her wings, was learning to was of importance: the Herengracht access? My biography on Gisèle due fly and wanted nothing more than to had to survive, Castrum had to con- to be published in 2018 will reflect on join her new friends on their highest tinue and she would belong, cost what these questions in detail. it cost. No advice from friends or family could sway her, just as her own She got her way in the end. In the understanding that she had always early 1950s, Frommel returned to the been on the sidelines made no difference. She knew of the reading groups and parties she had not been allowed to attend. She knew there was much she didn't know, that she had only been allowed to hear certain sections from Frommel's letters home. The rest had been deemed 'unsuitable' for her ears. She suffered terribly from this, but never took any action.

being told what to do, this is the guestion that keeps coming back. Why did she move in a world that was so unwela new home. In the initial post-war coming to her? Why did she so des- self always remained a stranger to years, the future of Castrum hung by perately want to be a part of a coma thread. For Gisèle, only one thing munity that allowed her such limited eyes, will have played a role here, as

'nest' and the Castrum community was restored. Looking back, it is incredible how easily the unusual arrangements Gisèle chose to live in after the war were accepted. The 1950s are not readily known for their great freedoms or tolerance of alternative modes of living. There are bound to have been people in her surroundings who held certain opinions about a single woman living among so many men, Why? For someone who is not used to but they kept them to themselves. The Herengracht household was deemed interesting and fascinating rather than improper. The fact that Gisèle her-Dutch society, also in other people's

'What was she doing in a world that was so unwelcoming to her as a woman? Why did she so desperately want to be a part of a community that allowed her such limited access?'

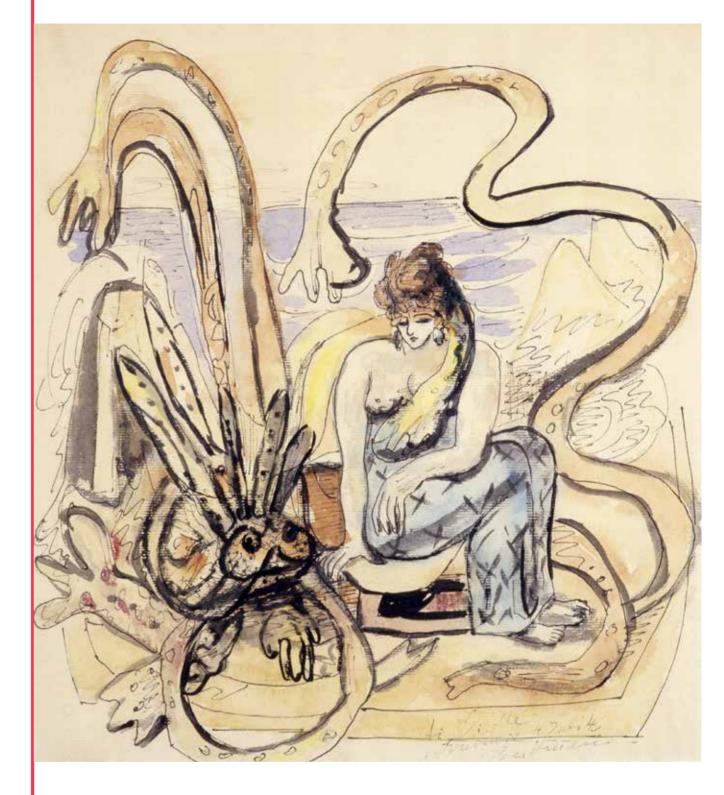
did her bohemian background. From subsequently devised a title for the the upper classes and aristocracy, work herself: Jungfrau mit dem Untier, non-conformity has always been more (Virgin with the animal). The watercolreadily accepted.

But there was certainly fascination for multiple arms. Whether the creature Gisèle's position within Castrum. As is keeping her prisoner or protecting a gift for her dedicated services, the her is hard to say. painter Max Beckmann gave her one

our depicts a woman at sea on a kind of raft, alongside a sea monster with

of his watercolours in 1946, noting, as The mythological inspiration for she remembers it, 'Das passt zu Dir,' this work has been referenced as ('It suits you'), with her in mind. She Andromeda before being freed by





Gisèle's own situation as well. What is hard to say. he was referring to here is not absolutely certain, but since Beckmann And it didn't become much clearer in trays it effectively, precisely because her the watercolour. of the image's ambiguity. Just as you can question whether the woman on

Perseus. This seems plausible enough, the raft is held captive or is being but regarding Beckmann's 'Das passt' protected, the question also remains zu Dir.' it does not seem too far- whether Gisèle was a mistress or a fetched to read this as a comment on prisoner at the Herengracht? This too

gave her the painting in the summer of the post-war decades. On the con-1946, we can assume he was thinking trary. As she grew older, and espeof the war years - Gisèle as a virgin, cially as money played a larger role at beset by the Nazi monster. But noth- the Herengracht, there remained even ing stops us taking this further. Even more to be said for both positions. It is if the artist himself had no idea of the this unresolved ambiguity that causes complex ambiguity of Gisèle's position Beckmann's remark, 'Das passt zu Dir,' within Castrum, his watercolour por- to continue to echo long after he gave

Jacoba van Tongeren

Or: How women disappeared from the history of resistance

> Marian Schwegman, former director of the NIOD Institute for War, Holocaust and Genocide Studies, has carried out extensive research into the role of women in the Dutch Resistance movement. She is especially interested in 'fighting women'. One of them, Jacoba van Tongeren, is the subject of this essay.

In September 1944, Jacoba van of resistance and leadership actu- no sharp distinction between regular during the Second World War. Henk in the shadows. was surprised by this 'young miss' the other. It is very logical.'

Henk found this hard to digest. cial undertaking that required great himself, a leader.

The meeting between Henk and as a resistance fighter excludes a life Jacoba would be the first in a series in the regular world. De Jong and many Jacoba van Tongeren, for example, of confrontations. Not only did they historians after him paid little attention was courier for Henk Dienske, who led have strong and clashing personali- to people with the desire to quietly the LO, the Dutch national organisation ties, but they also held very different help those in need, people like Jacoba for assisting those in hiding. But she perceptions of what the concepts van Tongeren. In addition, there was was also his equal as leader of Groep

Tongeren, the leader of the Groep ally meant. These concepts would be and clandestine activities in her life. 2000 that was named after Jacoba's decisive for their respective places Jacoba saw little value in bringing 'resistance' name 2000, met Henk in the history of the resistance move- attention to her activities after the war van Randwijk. Henk worked for the ment. Henk held the spotlight as a had ended. After all, she must have newspaper Vrij Nederland, which major resistance leader, while, until thought, they were nothing special. So started as a resistance publication recently, Jacoba remained very much there was a resounding silence around

who was apparently involved in resis- Loe de Jong, author of the influential Jacoba van Tongeren is not the only tance matters. He described her as book The Kingdom of the Netherlands female resistance fighter whose activa kind of 'devil artist'. 'This does not during World War II, the standard referities remain underexposed and underinvolve devil art, it comes naturally,' ence work on this subject, echoes the valued. If women do have a place in replied Jacoba. 'One thing leads to voice of Henk van Randwijk. De Jong, the history of the resistance, it is usu-According to him, Jacoba took the ing, so the women of the resistance It is paradoxical that since a courier's resistance too lightly - it was a spe- are virtually absent from this work. role was highly regarded, the fact that

ates the impression that an existence notable exception).

her and Groep 2000.

Marjan Schwegman

reflecting the way most men thought ally in a supporting role. The most at the time, did not think to include the famous of those roles is as a courier, people who took care of those in hid- a rather iconic figure in the resistance. these women could also play a more effort and sacrifice from someone like Moreover, because De Jong focuses leading role in the resistance is often on full-time resistance fighters, he cre- overlooked (Hannie Schaft being a

14



2000. The same goes for Esmée van Oversteegen recalls how some male Eeghen, who was killed by the German resistance fighters treated her and resistance, Esmée worked on equal to carry out what was assigned to footing with Krijn van den Helm, leader them, no matter how dubious those of the Knokploegen who helped the assignments were at times. And Marie LO. After the war, co-resistance fighter Anne Tellegen, alias Dr. Max, who held her role to that of courier.

van Eeghen suffered from the fact or 'typewriter girls'. that their behaviour was not con-

of resistance groups, recollected after the war that women who worked for But also during the war, spirited, Vrij Nederland were often referred to

sidered desirable for women at that All this explains why the leadership time. Pieter Wijbenga did not approve of 'burly women' like Jacoba van of Krijn van den Helm treating Esmée Tongeren was contested, both dur-

is in the air. Recently, many publications have appeared about the resistance activities of women, such as the biography of Frieda Belinfante by Toni Bouman. And I expect that the forthcoming biography by Annet Mooij of Gisèle van Waterschoot van der Gracht will also focus more attention on the role of women in the resistance.

Even though neither Frieda Belinfante nor, as far as I know, Gisèle, ever used violence themselves, they were part of networks that became increasingly dependent on its use. How did people who never had the need to use violence deal with the new dilemmas they were faced with? Jacoba van Tongeren's memoirs, called simply Jacoba van Tongeren, edited by Paul van Tongeren and Trudy Admiraal and published in 2015, answer these and other questions in a unique manner.

With great humour and straightforward honesty, the religious, liberal reformed Jacoba van Tongeren reflects on her own actions and those of others. She presents the reader with a struggle that shows not only conflicts about male and female leadership, but also the way these conflicts were interwoven with conflicting views about the use of violence. In this way, the book questions prevailing assumptions about the resistance and the role of women in it.

Sicherheitsdienst, the SD. In the Frisian her sister as subordinates who were At first sight, Jacoba's portrait of herself as someone who wants to alleviate the need and pain of others fits perfectly with the common image of women that primarily care for others. and historian Pieter Wijbenga reduced a leading position in a large network This image, however, is inconsistent with another one that Jacoba uses to describe herself, namely that of the militant witch, born from a fierce conunconventional women like Esmée as 'missies', 'burly women', 'children', frontation with her father, Hermannus van Tongeren, Grandmaster of the Order of Freemasons and Retired General Major of the KNIL, the Dutch colonial army. While her mother and sister stayed in Batavia, and her as his equal. Women like the sisters ing and after the war. It also explains brother went to school in Rotterdam, Oversteegen, who operated along- why men like Henk van Randwijk have Hermannus took his five-year-old side Hannie Schaft, were also faced become the embodiment of leadership daughter to the harsh environments with this type of prejudice. Truus in the resistance. However, change surrounding Atjeh for some mysterious

'If women do have a place in the history of the resistance, it is usually in a supporting role'

home for eight years in the jungles of Sumatra, where Hermannus built bridges as a military engineer.

He raised Jacoba as a boy. A boy who was instilled with tough military values, but who also had to take care of him as a mother would do. This Indonesian life laid the foundation for her relationship with her father, who was a source However, Jacoba does accept couof inspiration and support for Jacoba, but also a source of stress. Where God in heaven imposed stringent demands on Jacoba, so did her father on earth.

After the reunification of the Van Tongeren family in the Netherlands, a number of difficult years began for Jacoba. She performed poorly at school, was bullied by her brother and sister, and shunned by her mother. When one day her father also lashes out at her and calls her 'a little witch'. Jacoba attacks Hermannus and then resolves to no longer be defenceless and becomes what her father called her: a witch, but a militant witch who sees everything and is always became a militant one, who stood her ground', she writes.

image of the devil artist used by Henk van Randwijk, raises the question of what 'militant' meant for Jacoba. What did the 'wild cat Jacoba' (her violence? Certainly in light of the military education she received from her father, this is an intriguing question. key in a different, peaceful way. By virtue of her faith and her sex, she use violence herself. She did not want to learn to shoot, but saw that fight- to account for her decision, was iniing was necessary. When one group tially in favour of a counter-raid, but is struggle with the events that took

this group only had a defensive task, Thou shalt not kill.

pons obtained through armed robberies, and also identifies dangerous individuals who are liquidated by others. to escape, the SS employee Ernst But using this type of violence by the group itself is avoided as much as possible. And when they did have to use it, she made sure she was there to help the wounded and comfort, listen and take care. As Jacoba says to Henk: 'We are Church, not street thugs'.

Jacoba van Tongeren shows that the tragedy of Jacoba's life lies in her firm to happen, and subsequently witconviction that she, in terms of the wounds him till he is bleeding. She use of violence, could remain pure, true to her conviction. This convic- She feels guilty and responsible and tion gets a monstrous blow in March 1945, when the SD raids the office of strengthen these feelings. This is obvi-Groep 2000 on the Stadhouderskade vigilant. 'Jacoba stayed Jacoba, but in Amsterdam, on the exact day that, his own preference for armed action. contrary to all the rules, the encryption key to the code system used by the her own leadership. Nevertheless, it group was in the office; it was hidden appears that she never neglected her This image, which fits well with the but still a high risk. The internal ten-role as a leader. On the contrary, she sions that were already present are ensures the key is put into safety and now being tested to the fullest extent. Should the strong arm of Groep 2000 come into action and rob the office to But something has broken within her. own words) think about the use of secure the encryption key and save

Even though she manages to deflect thousands of lives? Jacoba wants to the continued attacks on her leadwait in order to secure the encryption ership by Henk van Randwijk, and

resistance, which called in Jacoba

reason. Here, they lived in a mobile member tells her that 'a leader does eventually convinced by Jacoba. Henk not avoid the attack, but attacks', she van Randwijk, who was also in favour, replies: 'with every blow I receive I give suffered a defeat. But one member one back, but in my own way'. This also of the strong arm of Groep 2000 characterised the way she led Groep was also in favour of the raid. Jacoba 2000, which did have a strong arm, but orders this man to wait. Angry and hurt, he meets another group memkeeping in mind the commandment: ber who wants to take over Jacoba's leadership. The latter provokes him, calling him a cowardly 'little lap dog'. That does it. Together with some other group members they commit the robbery, and although they all manage Wehner is shot and killed. Moreover, the encryption key is not secured.

> Everybody knows what will happen next: reprisals. That is exactly why Jacoba had wanted to wait. The passages in which she describes how she waits at the first aid post under the Weteringbrug to see what is going nesses the murder of 30 people in the Weteringplantsoen, are heartbreaking. people like Henk van Randwijk further ously all the more striking in light of Jacoba doubts everything, including acts as decisively as ever.

although Groep 2000 remains independent despite his efforts to take decides to be a fighter who does not The highest echelons of the national it over, what she calls her 'trust and faithfulness' are damaged. Throughout the rest of her life she continued to

16

place in the Weteringplantsoen, which she experienced as a lasting shame. She keenly identifies that she can forgive the mistakes of other people, as she did with the man who was in contempt of her order, but she herself was not allowed to make mistakes. At the end of her life, she ascertains that she forgot to 'look up from the ruins of her ideals'.

Jacoba's memoirs serve as an agenda for new research on the resistance. For example, what did it mean to other resistance leaders, male or female, that it became increasingly necessary to use violence from the spring and summer of 1944 onwards? As war advanced, the issue of leadership and violence became increasingly important: resistance leaders were told by London to decrease the use of force by only allowing resistance groups that were members of the so-called Domestic Armed Forces to use violence. That did not pass without a few fights. The so-called 'wild groups' did not want to operate within this framework and remained self-determining on how and when they used violence.

Jacoba was also faced with this dilemma and it is most notably expressed in her conflict with Henk and *Vrij Nederland*. Henk disputed her leadership because he did not see how a woman could lead a resistance group that tried to avoid force during a time of increased violence. How did this process materialise in other groups? What is the connection between the increased need of resistance groups to use violence during the last year of the German occupation and the disappearance of women from the history of the resistance?

It is remarkable that the memoirs of a resistance woman, recorded 50 years ago, present the new view that is to answer these kinds of questions.

This is an edited version of a lecture given by Marjan Schwegman at Castrum Peregrini in May 2017.

Letter to 'her'

rieter Paul Pothove

Visual artist Pieter Paul Pothoven was artist-inresidence at Castrum Peregrini from 1st February to 31st March 2017. During his residency he researched three historic resistance networks in Amsterdam in which women played an equal role to men and solidarity was central. As a grandchild of a man active in the resistance of the Second World War. Pieter Paul grew up with a nationalistic, 'masculine' image of resistance. He is angered by the fact that this is still a highly celebrated form of resistance in Dutch films and resistance museums, while other forms are barely visible. In this early stage of his research, Pieter Paul wrote a letter to a woman who was suspected of being closely involved in RaRa (Revolutionary Anti-Racist Action), a Dutch anti-imperialist resistance collective. He read a version of this letter during a public presentation in Castrum Peregrini on 7th May 2017. We reproduce it here.

'I want to give a representation of resistance in which women and men play an equal role'

Amsterdam, Tuesday 21 March 2017

Dear....

You asked for further clarification. why I am contacting you. But before I research into socialist-inspired resistance from before, during and after the Second World War. I have taken three key resistance collectives. The first is a network of anarchist and anti-impe-

their eyes soon to flare up across the clear how large RaRa was: 'Not rele-Netherlands, following in the footsteps of Russia.

ist and religious ideals, from militant pated spirits, from the well-to-do middle classes to labourers. Members of rialist conscientious objectors from CS6 were involved in the attack on In addition to the obvious ideological the Staatsliedenbuurt neighbourhood the Population Register in 1943, the similarities, there are also other reain west Amsterdam. These carpen- bombing of the Rembrandt Theatre sons for specifically choosing these ters and their wives were active dur- in Amsterdam, and the liquidation three collectives. In all three, women ing the growing social unrest just after of Dutch citizens collaborating with played a crucial role; they operated the First World War. They opposed the high-ranking German officials. The exploitation of workers, and prepared third collective, the Revolutionary they weren't afraid to use violence bombs and collected guns in antic- Anti-Racist Action, or RaRa, was active and, although each of the social con-

vant,' is invariably the answer given in interviews. RaRa committed a total of eighteen attacks on, for example, Here is a more detailed account of They were arrested and convicted Dutch companies that had interests in before they were able to take any the apartheid regime in South Africa, come to this point, I would like to give a action. The second collective, CS6, is including Shell and MAKRO, and on brief introduction. As I wrote in an ear- a network of cells that was active dur- government agencies that were lier email, I am working on an artistic ing the Second World War. This net- and still are - responsible for policy work was a mix of people with left- on refugees. Only one member has ever been convicted, in 1989. RaRa, communists to liberal and emanci- with its almost Dadaist name, is still

heid, and Dutch immigration policy.

of the collective - specific names, or

shrouded in mystery.

from residential houses in Amsterdam; texts was radically different, the motivations of these three collectives have one strong similarity: solidarity. Respectively, this is expressed in their resistance against: imperialism, militarisation and the oppression of workers; the German occupation; apart-

Historiography describes these collectives separately, perceives them as reactionaries of their time, refers to one as resistance and another as violent activism, or terrorism. However, without losing sight of the diverse contexts in which they were active, I am interested in the similarities between these collectives.

The purpose of this project is threefold. Firstly, I want to identify resistance as a continuous phenomenon, taking place outside the commonly used framework of the Second World War. Secondly, I want to approach the resistance from the perspective

in this project. Last but certainly not numerous ways in which women of the least, I want to give a representation resistance are written into the backof resistance in which women and men play an equal role.

Much has been found through archival research: diary entries. Department of houses in which the resistance made its preparations, police reports, (love) letters, articles, newspaper clippings, photographs, interviews, Social Services reports, and the piles coninformation into a script, most probcrystallised and the form is subject to change, the making of the script is certain.

This will be an interview with an anonymous person involved in an imaginary remembers in this interview will be an amalgam of information from multiple persons and different times. It is an experiment whereby, through the combination of various biographies within one story, the collective manifests itself in the personal; the apparent 'I' in the interview is actually a transhistorical 'we'. In this way, I want to develop a new historical perspective that could offer answers to questions such as: Could socialistinspired resistance, which is not afraid to use violence, flare up again in the Netherlands, now that economic inequality is growing, nationalistic sentiments are resurging and intolerance towards 'the other' is becoming infectious? What form would this resistance now take and what lessons can it draw from the past?

In order to shed light on the actions of women in equal measure to, or preferably more than, those of men, a lot more will need to be unearthed. Indeed, thanks to the social benefits the

who exactly did what, is not relevant throughout history there have been ground. In which museum or film, for example, do we learn about how the women in CS6 performed the same tasks as men - including the use of violence? A community in the 1940s of Justice and National Security in which men and women opera-Service reports, architectural plans ted on an equal footing was unprecedented, if not revolutionary, and yet this can hardly be traced in the historiography of the Netherlands. As historian Marjan Schwegman describes it, after the war women were recktinue to grow. I am processing this lessly 'written back into the kitchen'.

ably for a short film or an audio story. The image of the socialist, emanci-This has not yet been decided on, as pated woman did not match the conthe form must stem from the con-servative post-war spirit of recontent, and not the other way round. So struction: the nationalist-oriented while the content has not yet been male resistance fighter was a better fit. To rehabilitate resistance women, Schwegman wrote Het stille verzet, vrouwen in illegale organisaties, Nederland, 1940-1945, (The silent resistance, women in illegal organisations, the Netherlands, 1940resistance cell and will be interpreted 1945), published in 1980, and still a by an actress. What she reveals and key work on this subject. She interviewed female members of the CS6 who had survived the war. The book contains quotes and references that made me curious to learn more. I asked Schwegman if I could read the interviews in their entirety. She replied that that would have certainly been possible had she not, in good faith, and in a time when making reproductions was less readily available, lent the documents to a student who then disappeared without a trace, taking the interviews with them. A great loss, and not only for Schwegman.

Also within the histories of the collectives active before and after the war, women repeatedly disappear into the background. In 1919, for example, the press called the anarchist Willem Hofman by his first and last name, while his partner was referred to simply as his 'spouse' despite the fact that it was her actions, which were anything but passive, that were described information about the women involved in detail in the article. Fortunately,

ipation of the revolution that was in from 1984 to 1993. It has never been

20

of whom were men of retirement age - I wondered when her name had last been spoken out loud. There were two I am very curious to hear your thoughts Both released owing to a lack of evi- of course more than welcome! dence. Despite the fact that RaRa, in its own words, was a mixed organisa- Kind regards, tion striving against sexism and openly expressing this in their communiqués, Pieter Paul Pothoven René R., the only person to step forward and be convicted, became the sole face of this collective. Another male story.

Having explained the context of my research, I would like to return to my question for you. In the National Security Service reports on RaRa, I repeatedly found that 'she' or 'her' came paired with a Tippexed blank on the page. I read the communiqués and the 'Recht voor Vluchtelingen' (Rights for Refugees) article in the anti-imperialist magazine Konfrontatie, which the National Security Service suggested you had written. You have never spoken to anyone before about your involvement with RaRa. Am I doing myself any good by contacting you? I imagine the chances of you wanting to speak with me are pretty small. Nevertheless, I am attempting to do so as you are one of the very few people who, from experience, can offer a female perspective on the resistance in Amsterdam that wasn't afraid to use violence. So my question is: may I interview you? If you would like to collaborate, you will most certainly be making an indispensable contribution to this project, and, without wanting to state too strong a case, is it not a shame to allow your perspective to be lost as well? There are already so many stories of women involved in resistance that no one knows of because they have never been recorded, or have disappeared, or been marginalised. If you are reluctant to participate for fear

couple had received, I was able to that an interview may compromise you retrieve her name through the Social at a later date, I would like to empha-Services archive: Hendrika Geertruida sise that ensuring your anonymity is Lopik. When I pronounced her name an important motivation in choosing and, in so doing, broke the silence in this form and method. Your voice will the Amsterdam City Archives - to the be an important part of the imaginary annoyance of others, the vast majority resistance collective in my project, but not traceable to you as a person.

women among the RaRa arrestees. on this. Any critique or questions are

Red, white and blue laundry

Bianca Stigter

During the Hongerwinter (the Dutch famine, or 'hunger winter'), women regularly made the news because they ambushed bakers' carts. Police reports often noted their gender with apparent surprise. How on earth could thirty women force a baker's assistant to hand over fifty loaves? In Bianca Stigter's book Atlas van een bezette stad (Atlas of an occupied city) we read that there were many woman active during the resistance, even though men outnumbered them. The question is, were there really fewer women or did they just practice different forms of resistance? Or was their form of resistance deemed less significant? Here, Bianca Stigter offers us a small anthology of all kinds of brave women.

JACOB OBRECHTSTRAAT 64

Home of the half-Jewish musician of the same year. Frieda Belinfante. On her own initiative she started falsifying personal CORELLISTRAAT 6 where the Population Register was seventy-two citizens. On 1st October November 1943. kept. Frieda went into hiding after the 1943, after sentences from the German

attack, fleeing to Switzerland at the end Polizeistandgericht Amsterdam, nine-

teen members of the CS6 were executed.

documents. She asked friends to Home of the family Boissevain and CORNELIS KRUSEMANSTRAAT 79 I

'lose' theirs and then put in a differ- headquarters of the resistance group. The meeting point for Dutch resisent photograph. Frieda later played a CS6, most likely named after this tance group CS6 in the home of leading role in the CKC, the Centrale address, CS6 carried out attacks on Adriaan Kliizing and a place where Kunstenaars Commissie (Central traitors, such as General Seyffardt, firebombs were assembled, The Sipo-Artists Commission) that provided the leader of the Vrijwilligerslegioen SD raided the property in June 1943 financial support to artists who had Nederland (The Dutch Volunteers after the address was given away by not signed up for the Kultuurkamer, Legion). On 2nd August 1943, the resistance worker Sape Kuiper. After the German organised cultural bureau. German security police (Sipo-SD) this, they remained in the house. When Frieda was member number 203 of raided the house and arrested Mies Reina Prinsen Geerligs delivered a the resistance group, Groep 2000, Boissevain and her sons Frans and revolver here on 23rd July 1943 she and helped initiate the 1943 attack on Jan Karel. The Sipo-SD remained in the was arrested. Reina was executed by the Amsterdam City Council buildings, house for three days, arresting another firing squad in Sachsenhausen on 24th

JAN VAN GALENSTRAAT 23

Home of Elisabeth de Groot who was fined fifteen guilders on 31st August 1941, Queen Wilhelmina's birthday, for hanging out her red, white and blue laundry in the same order as the colours of the Dutch flag. Douwe Bakker, chief officer for the Information Agency, part of the Amsterdam police force, wrote in his diary: 'Across a number of neighbourhoods, particularly in West and Zuid-West, patrons of Orange wish to express their affections for Mien Wegloop, but don't dare do this openly.' (Mien Wegloop, or Mien Runaway, was a nickname used by **Dutch National Socialists for Queen** Wilhelmina, who fled to England at the beginning of the war.) 'There were women who had dyed their trousers red, white and blue and [hung] these, three in a row, out on the terrace. Of course, many comrades cautioned them and then our men headed over. A few dozen of these simpletons have been brought to the SD.'

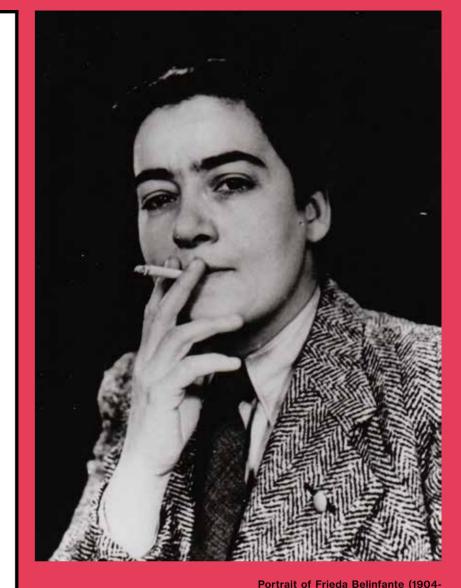
HERENGRACHT 520

The headquarters of the resistance group Groep 2000. Between the summer of 1944 and January 1945, it was known as the Centraal Bureau voor Maatschappelijk Werk (Central Bureau for Social Work). In 2013, the memoirs of the group's leader Jacoba van Tongeren were recovered. All group members had a code, Jacoba's was 2000. There were around eighty group

members, including Rudi Bloemgarten, Truus Wijsmuller and Gerrit Jan van der Veen, who together helped over 4,000 people in hiding. Jacoba van Tongeren was also known as 'the voucher queen'; she transported ration cards in a specially crafted corset.

HERENGRACHT 401

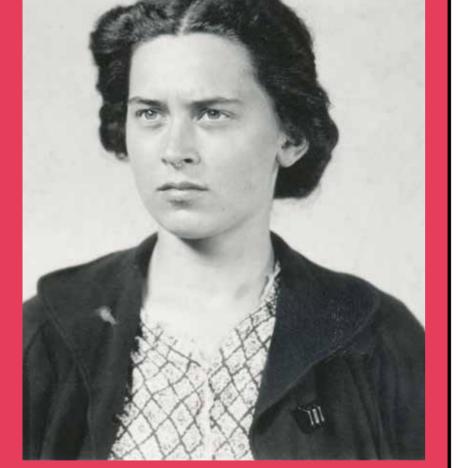
Castrum Peregrini, safe house for people in hiding. It was named after a Crusader fortress near Haifa, which was never conquered by the enemy. The third floor of this canal house was inhabited by the artist Gisèle d'Aillyvan Waterschoot van der Gracht. In 1942, she invited the German fugitive and poet Wolfgang Frommel to take refuge in her home. In 1942 and 1943, two of Frommel's pupils also took shelter in the house, the Jewish Germans Buri Wongtschowski and Claus Bock. On the fourth floor, inhabited by Guido and Miep Teunissen, there was also temporary shelter for others seeking refuge. Guido Teunissen made a number of ingenious hiding places in the house, including inside the pianola. which remained undiscovered. With Wolfgang and Gisèle as its central figures, the Herengracht became home to an artistic community of mainly young men who were intensively engaged in visual arts and poetry, particularly the work of German poet Stefan George. Claus Bock's memoirs are titled: Zolang wij gedichten schrijven kan ons niets gebeuren (As long as we keep writing poetry, nothing will happen to us).





1995), reportedly dressed in men's clothing to disguise herself from Nazi informers. Frieda was a Dutch cellist, conductor, a prominent lesbian and a member of the resistance groups CKC and Groep 2000. Together with Willem Arondeus. Gerrit van der Veen, Willem Sandberg and others, she was involved in preparing the attack on the Amsterdam Population Register in March 1943. In December 1943, Frieda escaped to Switzerland via Belgium and France. After the war, she returned briefly to Amsterdam and then emigrated to the **United States. (Copyright: United States Holocaust Memorial Museum, courtesy** of Toni Boumans)

During the Second World War, Mies Boissevain-van Lennep (1896-1965) became involved in the reception of Jewish refugees from Nazi Germany and also in bringing Jewish children to safety. Through the Society for Women's Interests and Equal Citizenship (Vereeniging voor Vrouwenbelangen en Gelijk Staatsburgerschap) she knew Geertruida Wijsmuller-Meijer, who had been involved in rescuing Jewish children from Germany in 1933. The house where the Boissevain family had moved at the end of 1939 gradually became an important centre of resistance and sabotage activities. (Collection Dutch Resistance Museum, Amsterdam)

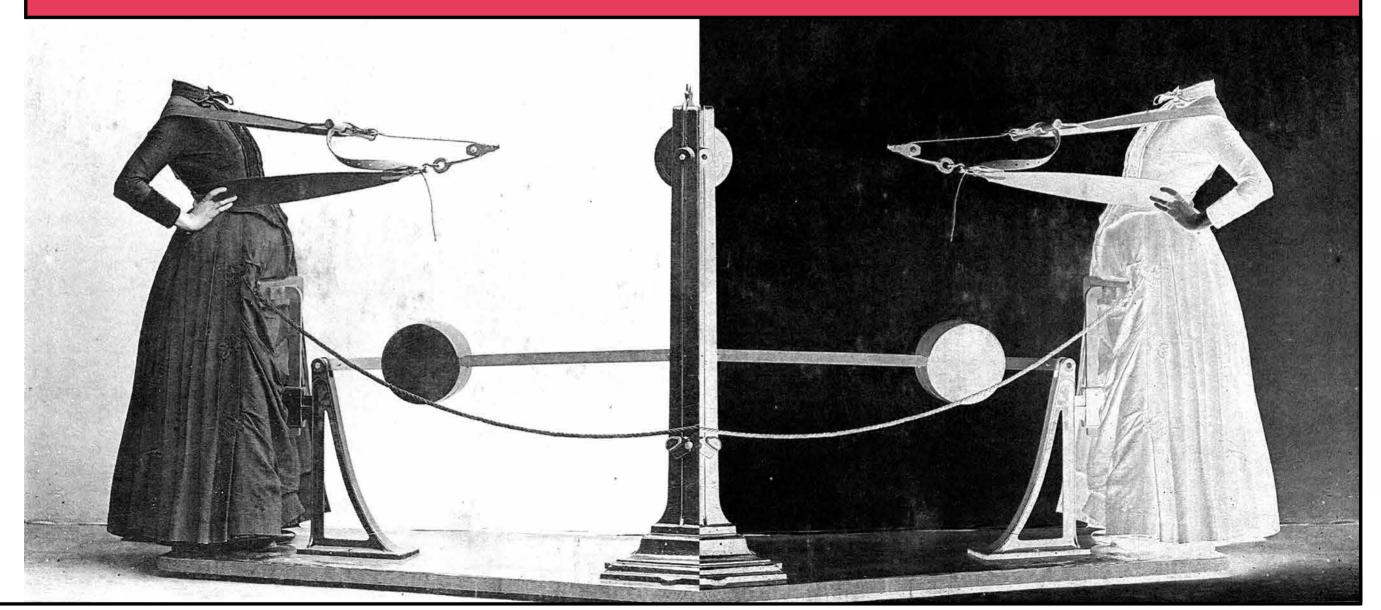


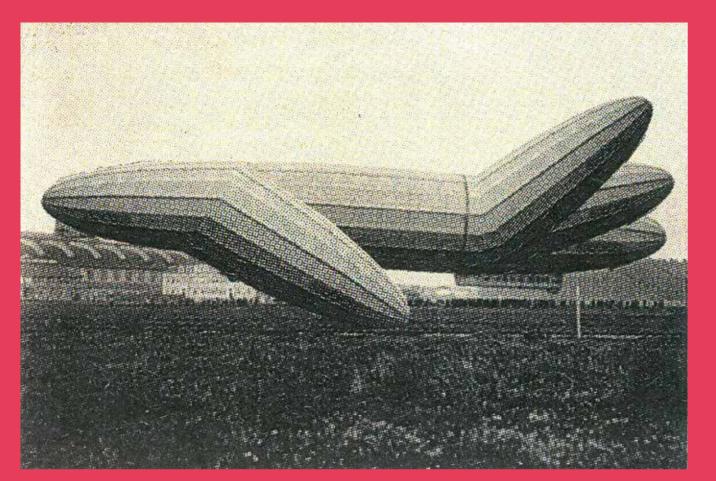
Reina Prinsen Geerligs (1922-1943) was a member of CS6 and involved, among other things, in the raid on the Amsterdam Population Register and the attack on agent and collaborator Pieter Kaay in Enschede. This photo was taken by the Sicherheitsdienst just after her arrest on 23 July 1943. Four months later, she was executed in concentration camp Sachsenhausen (Source: NIOD / Beeldbank WO2)

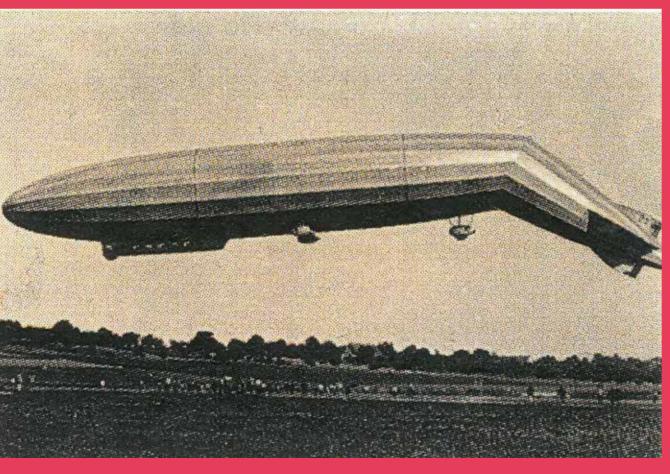
Artist contribution: Ronit Porat

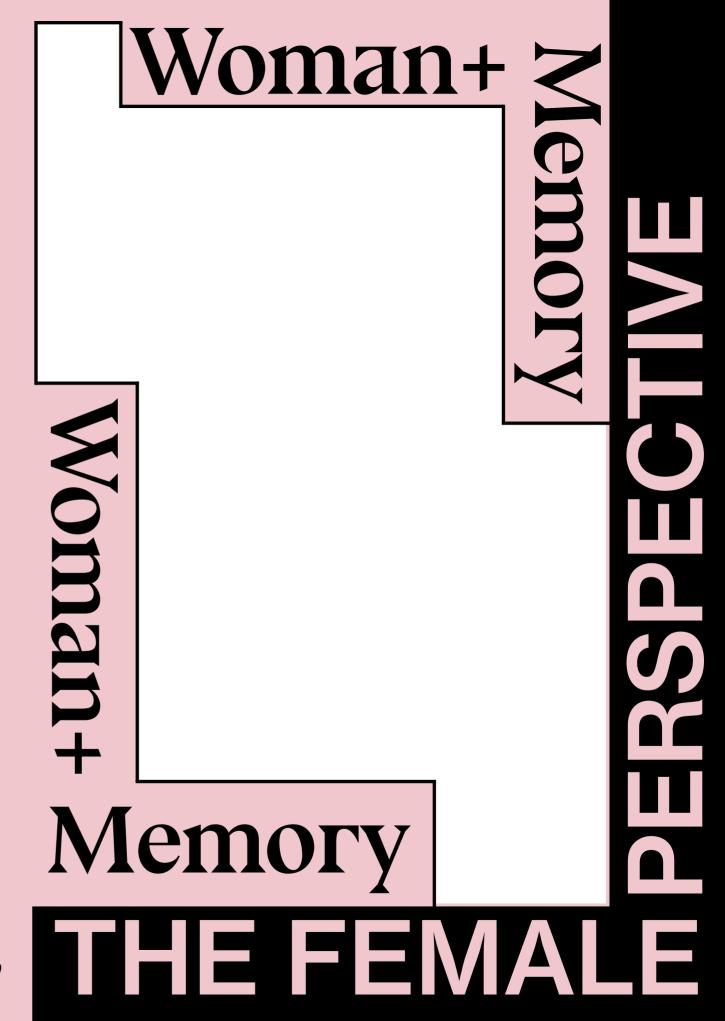
The Israeli artist Ronit Porat (1975, Kfar Museum van Loon, the Oude Kerk Gil'adi) studied Photography and Digital and the Reinwardt Academy; Ronit Media in Jerusalem and obtained an researched their archives and ques-MA in Fine Arts from the Chelsea tioned the way in which they shape his-School of Art and Design in London. tory. The archives' different objects, Her work consists of a combination artefacts and documents each tell a of photographic materials, biographi- new story that runs parallel to the faccal texts and materials from archives. tual and chronological line of history. The work comes out of strong loca- Ronit: "As an artist my role is to guestion-based research - the reason she tion everything and at the same time participated in numerous residency to link historical awareness to pressing programmes in Warsaw, Tel Aviv, issues of today's societies. We cannot Chicago and Amsterdam. In 2017, Ronit escape our roots, but we can rethink Porat was part of the 'Transhistorical how we look differently at history." Coalition' formed by Castrum Peregrini,

Ronit Porat Untitled, 2017 Archival pigment print (also on p. 28)









The warp and weft of memory

The Warp and Weft of Memory is an ongoing project by artist Renée Turner, looking at how the clothing and textiles of artist Gisèle van Waterschoot van der Gracht reflect her life and the person she was. Renée aims to weave threads from the past with reflections on the present. Her project encompasses public lectures, an exhibition and an online narrative that combines images from Castrum Peregrini's archive, artefacts from Gisèle's closet in the attic, where she slept, and the artist's own reflections on memory and heritage. We asked Renée to lift a corner of the veil.

In the attic where Gisèle slept, is a probably more than the rest of us. and woven textiles command my closet. Even though I have a slight But in this case, there are physically touch. Gloves need to be tried on to figure, I find myself turning sideways too many things for the space that sense the size of her hands - they are as I enter the narrow doorway. Michel has to accommodate them. There is the same size as my own, although I de Certeau, Jesuit priest and scholar, no space between the clothes on the suspect Gisèle wore her gloves less noted that 'space is a practised place'. rack for any movement. To take some-snugly - there are no signs of stretch-Architecture, in this case the closet, thing out, you have to push your body ing in the leather. I open purses in choreographs the way I move. It leads, forcibly against one side to create search of something left behind. I think and my body unconsciously follows. space for movement. Hanging any- about my own bags in my closet, or Gisèle may have performed the same thing back up again is almost impos- at the bottom of drawers, which condance. This is her closet performing a sible. Clothes are usually put on tain a lonely lipstick, tampon, mint, pas de deux, but this time with me as hangers to prevent wrinkling, but in receipt or used tissue at the bottom. its partner.

The smell in the closet is a combinacan only smell people we've known.

The closet is packed, there are too

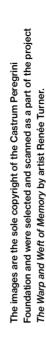
Gisèle's closet, creases are imprinted These traces are a sign of my neglect through density and compression.

tion of dust, dry rot and mothballs; Next to garments on hangers, there left her purses tidy and clean. heating pipes run through it, making are also shelves stacked with accesit unbearably warm, and the heat acts sories and boxes. Summer shoes, wool like a scent diffuser. I try to smell her, hats, woven bags and exotic slippers but I can't because I have never known - each box has its own label penned her, I don't know how she smells. We with a black magic marker, which has ings when everything is over. Things also created sub-categories on even more labels inside the boxes.

many things in it. But that's a value At first, it's the surface of things that are distributed and keepsakes put on judgement. After all, what constitutes catches your eye. Only after this shelves. That which evokes no mem-'too much' especially when you'd lived seduction has passed can you see ory or affection is carted off to the to be a hundred as Gisèle had? People a hint of the structures and systems charity shop or tossed in the garbage.

and indecision. Will I ever use the bag again? I never do. Gisèle however has

Going through Gisèle's closet, I am reminded of that moment at funerals and family remembrance gatherthat have been left behind need to be sorted, ordered or cleared away to make way for the future. Mementos accumulate stuff - centenarians that lie behind them. Silk, beadwork But I'm not family, nor am I a friend.





Those decisions are not up to me. I'm the marriage of time and words. Passing envelope in one corner with the words artist and woman myself, the seduction without a legend. is one of partial identification (Are you like me? Am I like you?)

Austria: another had associations with a left unfinished. Dutch coastal town, and another found herself somewhere on the plains of After my voyeuristic exploration, after graphs. These are my cross-reference, Oklahoma. I'm not a linguist or neurol- the drunkenness of looking for quick a place where her clothes are animated ogist, but if you're a polyglot (which I'm and easy treasures, after my rush for through her body, poses and engagealso not) maybe memories occupy dif- clues, I suddenly notice circled num- ment with other people and locations. ferent linguistic spaces of the brain. If bers on the corner of each shelf. I there is a temporal lobe, why shouldn't immediately think, where there are Like her letters, which are carefully filed

not a historian interested in origins or years and inhabited languages and land- 'Gisèle's Wardrobe Inventories' on the even in unmasking facts, but there is scapes shaped Gisèle's neural architec- front. The word 'inventories' is plural something fascinating about these ture. Her taxonomies are an encoded for a reason; there are many, revised traces and echoes of her body. As an map, but for me as an outsider, it is one and re-written over decades in differ-

with information. She wrote on a piece list from the 1960s, cataloguing her My eyes glide across labels. Hovering of paper pinned to a pair or trousers: closet in Greece. Her things are part between naming and narration, her 'These pants are good, but too short'. of a system, if not a fragmentary taxonomical reflections jump between One set of pantyhose bears the note: indexical narrative. Even in the most German, Dutch, French and English: 'Pantyhose without feet - good for private and seemingly banal spaces, costumes, kousen, taschen, chauss- boots'. There is also a shirt with the Gisèle was an archivist and taxonoettes, and moccasins. Objects appear label: 'in need of repair - left sleeve'. mist of her own life. to speak to her in different languages. Her closet is a cross between a diary Maybe one garment took her back to and to-do list. Clearly things have been In a small storage room on the first floor

ent notebooks. She made numerous lists of the clothes she had packed That said, Gisèle has been generous for various journeys. There is also a

> of the house, there are several filing cabinets packed with Gisèle's photo-

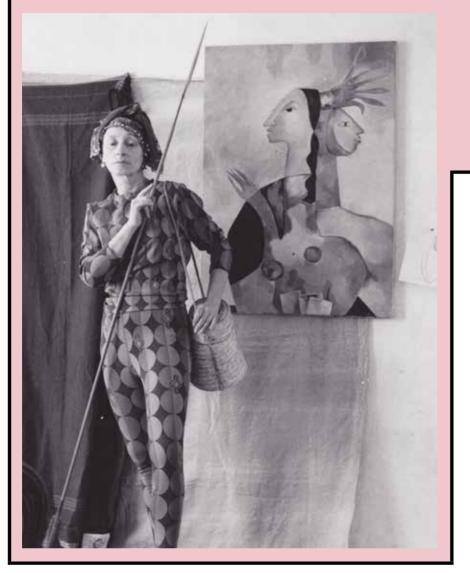
there be a linguistic lobe? After all, sto- numbers, there is an inventory to be and labelled, and her closet, which is ries and memories are formed through found. And there was - a large white manically inventoried, these cabinets

31

are also a manifestation of Gisèle's archival compulsion. There are hundreds of photographs carefully glued to thick grey paper. Some are on their own, and others are clustered into collections, forming triptychs and diptychs, while others are more freestyle in arrangement. Over time, the glue has lost its stickiness, making them fragile: a few have fallen off their paper backing leaving only yellow gestural marks of the remaining glue.

Leafing through the images is a game. I'm hunting for the hidden, looking for clothes, a glimpse of her shirt under a jacket, or a costume at a fancy dress party. And my hunt renders trophies. There are images of Gisèle wearing the same outfit over decades. But there are dresses she owned that are not represented here at all. There are no photographs of her wearing her Dick Holthaus dresses. Maybe she didn't like the formal occasions where she wore them. Or maybe any images that were taken of her attending civic events with her husband Arnold d'Ailly, are dispersed in other archives that are not her own. And there are other significant dresses, most notably her wedding dress, which I cannot find at all in her closet. These only exist in 'My Wedding'.

All of her photographs are organised problem when she discovered a photo The act of naming distinguishes one according to categories - place, time, of him in Cornwall. Should the photo- thing from another, and simultaneperson, subject or event. One folder graph be transferred to the Cornwall is titled 'Jeugd [Youth] Foto's Gisèle folder or remain where it was? It was This taxonomical dilemma is also my in USA', another 'Arnold d'Ailly', and a question of hierarchy. As a result of challenge. As images become diganother 'The Goats'. I had been told these confusing crossovers, and the itised and uploaded, what are the that Gisèle found the filing stressful, inability of analogue cataloguing sys- semantics that should be used for the and spent a great deal of time trying tems to accommodate cross-refer- algorithm to recognise how objects to create a perfect system to organise ences, some folder titles are scrib- are meaningfully threaded together? her photographs. Her work was one of bled through. These marks are those In Sorting Things Out: Classification many iterations. There were conflicts of doubt, re-writing and the inability and its Consequences, Geoffrey



resolved. For example, Arnold d'Ailly life's ambiguities. was in one folder, but there was a

images. They are in the folder labelled in categories that could not be fully of a single word or two to encompass

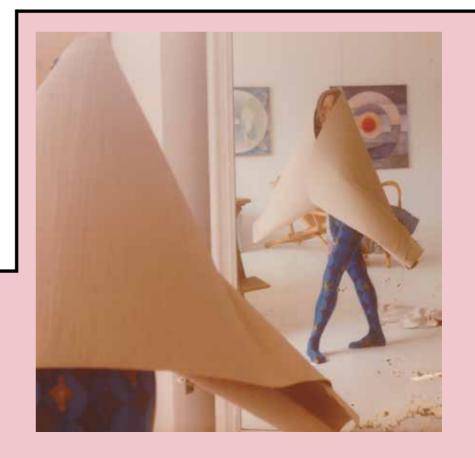
ously binds similar things together.

'Gisèle's classifications were a means through which she processed her past and provided pathways for others to make sense of her history'

'Even in the most private and seemingly banal spaces, Gisèle was an archivist and taxonomist of her own life'

Bowker and Susan Leigh write that, References 'there is no way of ever getting access 1. Certeau, Michel de. The Practice of to the past except through classifica- Everyday Life. (p.117) Univ. of California tion systems of one sort or another Press, 2008. - formal or informal, hierarchical or 2. Bowker, Geoffrey C.; Star, Susan Leigh. knew that. Her classifications were a Consequences (Inside Technology) means through which she processed (p. 41). Cambridge, Mass., MIT Press, her past and provided pathways for 2008. others to make sense of her history. As I sift through her files, her closet inventories and the images with even more notes on the back, I can't help but think she imagined a reader. My role was written before I entered this space, and like an actor, I read her script and imbue it with meaning, inflexion and projection.

not.'2 Semantics matter, and Gisèle Sorting Things Out: Classification and its



Some notes on women, labour and textile craft

Christel Vesters

Triggered by two unrelated news items about textiles, writer and curator Christel Vesters embarks on an expedition, looking for a common thread that may connect the two. Her explorations touch upon particular events and ideas in the history of textile production, utopian socialism, the Arts & Crafts Movement and the women's movement, juxtaposing some key moments in those histories with examples from contemporary artist practices.

an unusual news item released by Social and Political Union. Associated Press: Shoppers at the Zara store in Istanbul had found mes- These news items made me think about sages written on labels hidden in different items of clothing. One of them (and the value we place on it), and tex- to be shrouded by our current admiread: 'I made this item you are going tile crafts. Later, standing in front of the to buy, but I didn't get paid for it'. The beautiful tapestries designed by Gisèle international press picked up on the van Waterschoot van der Gracht in her story and soon the facts behind the salon, admiring the rich colours, pat- II. desperate cry for help became clear. terns and skilful weaving, I wondered The situation of the Turkish textile The notes were put there by Turkish why I always connected textile art with factory workers who hadn't received housewives and the home, never takpay for three months of labour, and ing it seriously and certainly never conafter a year of unsuccessful negotia- sidering it as the political or socially tions between their union and the mul- engaged art form that it can be. tinational Inditex (Zara), were now asking the international community for sol- Why, I wondered, does this romantic idarity and support.1

women's suffrage, most notably the huge

Some weeks ago. I came across July 1908 organised by the Woman's expedition to look for threads that

19th-century image of a woman making high-value textiles with her dexter-Earlier this year another story had caught ous fingers, still persist today? And why my attention. A purple banner had been do we still value crafts-(wo)manship changes as the textile craft, and in no found in a charity shop in the north of as more precious, more authentic than England with the embroidered text: factory labour? When did making tex-Manchester - First in the Fight + Founded tiles become imbued with social qualby Mrs Pankhurst 1903. The banner had ities like togetherness, which prompts witnessed many important marches for contemporary artists to embrace textiles as their medium?

rally in Manchester's Heaton Park on 19th The two news stories sent me on an might connect them. I also hoped to rediscover some of the political struggle that is part of the history of women and textiles, but that seems ration for its aesthetic, tactile and poetic qualities.

workers is not uncommon. Our global marketplace has turned low-income countries into factories for multinationals like Zara. 'We made these products with our own hands, earning huge profits for them,'2 as they put it themselves. This global division into a world market and a world factory is the most recent chapter in the story of textiles. No craft has been subject to such fundamental industry have workers been so vulnerable to exploitation as in textiles.

Traditionally, crafts like spinning, weaving and sewing were domestic crafts, executed to make clothing or other

'My hands made this product, earning you a huge profit."

items for private use. In the Middle Ages this domestic labour took on a more commercial character; farmers who could afford it invested in their own loom and others bought one to be paid off in instalments, enabling them and their families to increase their income. But it was the market and the merchants who ultimately determined how much their craft was worth.

Women and children already made up a significant part of the work force in the proto-industrialisation period, but because they weren't allowed to join the guilds, they remained invisible. Interestingly though, the image of peasant women weaving and spinning at home would become the reference for fin de siècle socialist city folk who aspired to the romantic ideal of the 'country life'.

In 1787, weavers from Calton, a small community outside Glasgow, became Scotland's first 'working-class martyrs'. The weavers rallied against a 25 percent wage cut; the demonstrations were violent and cost six weavers their lives. In subsequent decades, this story of a prosperous community of weavers falling apart largely due to mechanisation and the re-organisation of production and labour was to be repeated across Scotland, England and the Netherlands.

Simultaneously, technological innovations ushered in the Industrial Revolution. There was, for example, the 1764 invention of the Spinning Jenny, a multi-spindle spinning frame that allowed workers to boost their volume, and the power loom, which speeded up the production process. resulting in a further specialisation and division of labour. By 1800 most of the textile production in Britain was carried out in large, city mills.

perity, but for many it meant working long hours under dangerous circum- V. and underpaid. This revolution did not iust impact the economy, it also instigated a process of social and political change. Workers organised themselves

The Industrial Revolution might have 1842 general strike, which drew some brought technological innovation and half-a-million textile workers, led to the promise of progress and pros-some of the country's bigger reforms.3

stances in dusty factories, exploited The Calton Weavers' Strike is often seen as the beginning of the Scottish workers' movement. In 1987, 200 years after the Strike. Glaswegian artist Ken Currie painted a series of panels honinto unions, rallying on the streets and ouring the event. Two elements stand lobbying in parliament and with each out: a banner with the slogan 'Weave new strike came changes. In the UK the Truth With Trust', which has been the





Top: Suffragettes with banners, Victoria Embankment London, 1915 Bottom: Lara Schnitger Suffragette City Courtesy the artist and Anton Kern Gallery, New York



Aimée Zito Lema, Warp and Weft, in collaboration with Elisa van Joolen and Casco, Office for Art, Design and Theory, Utrecht. Workshop and performance, Weverij De Ploeg, 2014

by the Industrial Revolution and, having from the fight against the bosses'.5 no political representation, remained invisible for a long time.

suffragette's political stance, but it also on strike.6 made the women easy to recognise. At the beginning of the 20th century the VII. women's movement gained traction all tant action.

gettes prided themselves on being an different, they were quilted in stark

weaving craft's motto now for centuall-women movement, propagating 'solries, and the central figure of a woman. idarity amongst the classes'. Famous In an interview, the artist stated: '...I leaders like Emmeline and Christabel wanted to represent a cycle of images Pankhurst were often seen distributing that showed the ebb and flow of an flyers at textile factories, and working emergent mass movement, where class women marched together with facturer and social reformer Robert the real heroines and heroes were the the 'ladies'. But, as a cotton worker who Owen (1771–1858). many unknown working class Scots had worked in the mills from the age who fought so selflessly for their of seven declared in 1906, 'working Aged twenty-eight, Robert Owen, rights...'4 The woman draws attention to women had their own aims'. For them, the women who were harshly affected 'the fight for the vote was inseparable

In the Netherlands too, the women's rights movement started in the upper class. Women like Aletta Jacobs, The purple, hand-embroidered ban- Henriëtte Roland Holst, and Wilhelmina ner recently acquired by the People's Drucker fought for women's right to History Museum in Manchester, vote, but they were also supportive of became an important attribute in the workers' struggle for better workmarches organised by the women's ing conditions, raising funds for the movement. Not only did it express the men and their families when they went

Banners have been an integral part over Europe and in the United States. of political protest through the ages. Demonstrations attracted hundreds In March 2016 women took to the of thousands of suffragettes, some of streets of cities across the US protestwhom were not afraid of taking mili- ing against the presidency of Donald Trump. These Women's Marches signalled a revival of the 20th-century In Britain the suffragette movement women's movement, only this time the was led by upper class women with collective colour is pink. Dutch artist socialist ideals and activist attitudes Lara Schnitger also participated in the ('deeds, not words'). The suffra- marches, but her banners were slightly

colours bearing slogans like 'Don't Let the Boys Win', and protesters carried so-called 'Slut Sticks', totems for the free expression of womanhood.

These banners are part of a series of public performances called Suffragette City, staged by the artist in various cities around the world. The protests-processions are a tribute to the suffragette movement, but also to contemporary feminist protest groups, like Pussy Riot and FEMEN, and 'playfully integrate political protest, elegant wardrobe with "typically female" practices like quilting to elevate and explore representations of feminism and femininity."

Meanwhile, as textile workers organised themselves into unions and rallied for better wages and working conditions, others tried to achieve a better future in a more peaceful way. One of them was the British textile manu-

a self-made man from humble origins, bought the New Lanark Mills in Scotland from his father-in-law. The mill employed around 1.300 workers and their families, some 500 of them children aged just five our six.



The Manchester Suffragette banner, 1903 courtesy: People's History Museum, Manchester

'No craft has been subject to such fundamental changes as the textile craft, and in no industry have workers been so vulnerable to exploitation as in textiles'

society. He set up a model factory mented his socialist-utopian views. He refused to take on any more children, improved workers' housing, built cooperative distribution. He implecoined the slogan 'Eight hours labour. rest.'8 Politicians and clergymen from around the world, even the Tsar of Russia, visited the mill.

More then a century later, a group of Dutch pioneers founded the Coöperatieve Productie- en Verbruikersvereniging De Ploeg. (Cooperative Production and Consumers Association De Ploeg) inspired by socialist ideology and the idea of collective ownership. De Ploeg, plough in English, started as an agrarian work-community modelled after the economic principles of the cooperation as introduced by Robert Owen. In 1923, they also opened a weaving workshop organised along the same principles, specialising in household textiles. To accommodate its growing production, the cooperation built a new factory designed by Gerrit Rietveld. The design incorporates their work in terms of shared experithe socialist ideals of De Ploeg, creating optimum work conditions with plenty of daylight, green space and clean air. By the end of the 1970s the success of De Ploeg was faltering, and in 1991 an investment group took over the cooperative.

Influenced by the utilitarian and In 2014, as part of her long-term the Arts & Crafts Movement were a socialist ideas of that time, Robert research entitled Body at Work, the reaction against the negative effects Owen believed that better working Argentinian-Dutch artist Aimée Zito of the Industrial Revolution: its memand living conditions would make bet- Lema organised a children's workshop bers believed better working conditer men, and thereby create a better at the abandoned factory of De Ploeg entitled Warp and Weft. The title refers life, but would make for a better sociand a model village in which he imple- to the cooperative working skills the ety. Although the idealisation of craftschildren were stimulated to use during the workshop. Having only pieces cated by the movement received its fair of old textile at their disposal, they were a school and a shop selling goods at encouraged to work together and to of simplicity, beauty and crafts still resa fair price, introducing the model of create something new. Warp and Weft therefore not only refers to the weavmented the eight-hour workday and ing movement of yarn and thread, but XI. also to the interconnecting skills and eight hours recreation, eight hours relations, creating both a physical and a mental tapestry.'9

In his acclaimed study The Craftsman, Richard Sennett describes the transiled production and how it impacted the values placed on craftsmanship. Throughout the book there are echoes of the romantic idea of the craftsman's workshop as a place where work and life are in perfect balance. For Sennett, the craftsman embodies a way of life, a way of being in the world, in which making is thinking, and hand and head are exciting people." connected. He also believes that 'the craft of making physical things [...] can shape our dealings with others'. Paying tribute to American philosopher John Dewey, Sennett states: 'Good craftsmanship implies socialism,' referring to the instruction Dewey gave to workers that they should assess the quality of ment, collective trial and error.10

True art, just as true living, according to fellow socialists John Ruskin and William Morris, should be both useful and beautiful, and in service of the betterment of society. The ideas of

tions not only improved the quality of manship and the workshop-home advoshare of criticism, their belief in a world onates today.

In an article on Weverii de Uil, a weaving studio established in Amsterdam in the 1950s, the author states: 'Technique has not completely killed all craftsmanship. Sometimes one would wonder and think the opposite, especially when the journalistic trail leads through tion from handmade crafts to machine- a hyper-modern factory. Anyone who has been in a textile mill, seeing hundreds of mechanised looms speeding like insane robots in a mist of dust and an inferno of noise; anyone who knows that even a shuttle can be missed, will breathe easily when visiting the hand weaving studio, where this century-old craft is still capable at inspiring and

> Weverij de Uil established a name for itself for its expertise in traditional weaving and colouring techniques, but also for its innovative approach. The fact that the workshop was run by women only added to its allure ad fame. Thanks to a commission from Gisèle van Waterschoot van der Gracht, Joke Haverkorn started a small studio, which later became De Uil, together with Nenne Koch, where everyone sat and worked together at one big loom. Six months later they had finished the 2.45 x 4.50-metre tapestry Augurium.

Haverkorn has always stressed the collaborative nature of the work, not just in the dialogue with the artist but also in the collaboration amongst weavers working on the same tapestry. 'None of the weavers can impose their individual ideas onto the others. It is the tapestry that dictates... The weaver surrenders herself to its demands.'

XII.

British anthropologist Tim Ingold once praised '...that peculiarly human ability to weave stories from the past into the texture of present lives.¹²

It is indeed a beautiful ability and freedom we have as writers, artists and people, to pick up threads from different histories, discourses and contexts and explore what new patterns may emerge. As the woman weavers from De Uil followed the will of the tapestry, I too followed the lead taken by the two news items. There is never just one straight line connecting history with the present, nor is it just one line. There are many lines and many layers, just like in a tapestry, which brings together the individual strands of the warp and the weft.

Weverij de Uil, Amsterdam, 1950s
The images are the sole copyright of the
Castrum Peregrini Foundation and were
selected and scanned as a part of the project
The Warp and Weft of Memory by artist
Renée Turner.



References

- 1. https://www.change.org/p/justiceforbravoworkers, retrieved on November 7, 2017 2. ibid.
- 3. In the Netherlands, industrialisation started some 100 years later. Here too textile workers revolted against bad working conditions and poor pay. Twente, the main textile region, saw its first major strike in 1886
- 4. As quoted on the website The Glasgow History Mural, http://www.mediamatters.co.uk/media/kcurrie.html. Retrieved on November 20, 2017
- 5. https://socialistworker.co.uk/ art/41472Suffragette+the+revolt+that+won+the+vote, retrieved on November 3, 2017
- 6. Henriëtte Roland Holst organised fundraising to support families during the strike of 1902 at the Van Heek & Co. mills.
- 7. Press release *Suffragette City*, Kunsthaus Dresden, September 22, 2017
- 8. For a detailed account of Robert Owen's factory reforms and the New Lanark model, see: http://www.robert-owen-museum.org. uk/home
- 9. Project description *Warp and Weft* on artist's website www.aimeezitolema.com. retrieved on October 28, 2017
- Sennett, Richard, *The Craftsman* (2008),
 288 -289
- 11. Wijnberg, Lea, 'Wij willen de wol laten spreken!' in: Elegance, ca. 1966
- 12. Ingold, Tim, Being Alive: Essays on movement, knowledge and description, 2011, p.137



Sisterhood dialogues

Aimée Zito Lema in conversation with Camila Zito Lema

During the months of October and November 2017. Aimée Zito Lema lived and worked at Castrum Peregrini as part of its artist-inresidence programme. Her initial idea was to research friendship as a form of resistance. Castrum Peregrini is not just any place to do this. Strongly connected to the history of the building and its former owner. Gisèle van Waterschoot van der Gracht, it is not (just) a research centre, a library, a museum, a working space. It is a house, a private space. Someone's house may be the most intimate kind of archive. Aimée wanted to include this idea of intimacy in her research, and decided to approach her questions about friendship through dialogues with friends. The following text is an excerpt of a conversation she had with her sister, philosopher Camila Zito Lema, in October 2017.



Fragment of a picture from family album, Leiden, The Nederlands, 1994.

AIMÉE: I was thinking of what we talked about in relation to the kinds of tasks or routines that the students who were hiding in Gisèle's house developed. What is interesting about this is that it is the opposite of what happened in the concentration camps, where it was about maintaining the biological life only, it was about putting all the mechanisms and technical developments at the service of controlling this biological life. During the war, the two students in Gisèle's house were also prisoners in a way, because they had to be inside the house for years, without any contact with the outside world, as persecuted Jews. But Gisèle and Wolfgang [the German fugitive and poet Wolfgang Frommel ed.] were not only interested in the biological survival of the students, but helped them survive in a psychological and spiritual dimension through the activities of drawing, writing, reading poetry, and the learning processes involved.

This is a gesture of humanity that has to do with empathy, with being able to recognise a human in the other person - which is exactly what the Nazis did not do. Gisèle and Wolfgang's premise was the opposite; it was about empathy, about saying: 'you are a human being and therefore I take care to feed you and make your humanity survive, by making you read, write, think, feel, share, and so on'. And that empathy has to do with friendship.

CAMILA: Exactly. Friendship is often that. It is to recognise the other and from that recognition to establish a relationship, a bond.

AIMÉE: But not necessarily because the other is equal to me. Friendship means recognising the other in the difference?

CAMILA: Well, that is the essence of Derrida's thinking. [Jacques Derrida, French literary critic and philosopher

1930 - 2004 ed.] For Derrida, in order to analyse the meaning of friendship we need to think about the topic of otherness. Derrida believes that the other being is always present and thus 'contaminates' all supposed selfhood of oneself. Selfhood is contaminated from its origins, the other is always inhabiting us, just like we inhabit the others. This is what he refers to as 'the ghost'. The idea of a ghost always supposes the presence of the other, of the different, that element which destroys selfhood.

That ghost, the parasitic component, is not something we have to get rid of, but rather something we have to learn to live with. We need to learn to live with the other, with the others, even with that which is radically different. The other 'calls me', says Derrida. and I have the ethical responsibility to respond to his or her call, which is saying 'Come', by saying 'I am here'. The other is always an 'event' for me, they present themselves under the logic of the unpredictable, it is disruptive, it resists all logic of appropriation, it is a ghost that visits me. The gesture of friendship is precisely connected with this aspect, that is, not asking the other who is presenting themselves to me for an identity mark. I simply respond to their call, there is an openness toward the other; we coexist with the difference, with a back and forth of endless demand. That is the friendship.

AIMÉE: Derrida also distinguishes between friendship and fraternity. The idea that fraternity is the identification with the other because that other is equal to me, culturally, geographically, ethnically etcetera. Instead, friendship, as you pointed out, would recognise the other in the difference.

CAMILA: This idea of fraternity refers to frater, brother, which would be

'Friendship is often that: it is to recognise the other and from that recognition to establish a relationship, a bond'

'Sororidad, sisterhood, is friendship among women, considered from an ethical-political dimension. It is a pact between women to achieve a social transformation'

think about the etymology of this word, we could think this term also in opposition to sororidad, sisterhood,

term, I am curious to hear about your recent experience at the Encuentro Nacional de Mujeres in Chaco. You mentioned that this term sororidad was at stake?

began in the 1980s as something small and marginal. Led by a very small group of women, it grew in an exponential way in later years, in connection with the growth of the feminist Sororidad is friendship among movement throughout Latin America. This year 70,000 women participated. There were more than 60 workshops held over the three days, and a massive demonstration. It is very interesting what is happening in this context with the term sororidad. This term became a relevant point of discussion and an important point on the agenda.

AIMÉE: Why the term?

CAMILA: Well, the word sororidad exists in English (as 'sisterhood'), in Italian, in French, but not officially in Spanish. The RAE, the Spanish Royal Academy, which is the institution that ing alliances. The idea is that from the mon ground. Although it would not be a deals with saying which words are valid and which words are not, which words are recognised as words of the language and which words are not, does not acknowledge it as official Spanish vocabulary. So there is a fight, a dispute, trying to get it accepted as part of the vocabulary. There is an institution called Fundeu that determines which words are beginning to be used in practice, and so are valid terms. But is the RAE that still has to come up with the final decision.

exclusively a male point of view. If we AIMÉE: Problematic, also considering The mother woman, the beautiful what it means to have been a colonised woman, the woman as an object. country.

AIMÉE: Now that you bring up this in Latin America to have valid words. they have to be accepted by Spain. That is a strong sign of colonialism.

> AIMÉE: Especially if we think that the use of words, language, is performative.

being fought to be recognised by the RAE. But basically the idea of sisterhood is the relationship of support and friendship among women. women, considered from an ethical-political dimension. It is a pact between women to achieve a social transformation, to form a resistance AIMÉE: Do you think that when we talk break with this question of atomisation in modern society, with the idea cient. To break with the idea that you can achieve what you want through do not try hard enough; that kind of bullshit of capitalism and meritocracy. affection between women it is possible to start seeing other women as your allies, not as your enemies.

AIMÉE: So this is opposed to a stereotyped idea of relationships between AIMÉE: Does friendship imply a comwomen, one that has to do with com- mitment for you? petition: the other woman is a threat

CAMILA: And all these things are inter-CAMILA: Sure, It cannot be that for us nalised, because you build your subjectivity from a historical context. We think we are free but we know that we are conditioned, that freedom is an invention, one that does not grow outside of a cultural, epochal matrix, and your subjectivity is marked by that. The ideas of friendship among women are marked CAMILA: Yes. Well these meetings CAMILA: Of course, well this is now by the idea of 'women' and 'friendship' within patriarchy. So this idea of friendship, as sororidad, is about that, to form allied 'non-enemy' women, women with whom you can gather, build, and create new things, things you can grow with, that take you out of the place of

> movement, generate changes. To about friendship we have a common understanding of the word?

> that each one is an isolated individ- CAMILA: Well, one thinks so, but in realual, a unit in themselves, self-suffiity it carries a set of values, and those values are cultural, are epochal, and subjective. One tends to believe that sheer will, and that if things do not there are certain basic agreements to work out for you, it's because you exist in society. I mean it cannot be that every time you make a new friend you say, "OK, what does friendship mean Sisterhood should be about generat- for you?' To find out if there is combad idea actually! Every time you make a new friend, ask him or her, "What is our friendship pact? What do we commit ourselves to?"

because she is more beautiful, more CAMILA: Yes it does. Absolutely. For intelligent, because she steals my boy- example, we are sisters, but we are friend, because she is a better mother also friends. In the first instance, we etcetera. And everything based on valare sisters, but why then do we recogues that are purely patriarchal, right? nise ourselves also as friends? What is

interesting would be to do that expergroup of genocidal killers. The 'pact of what I keep at arm's length I also carry iment and ask what is the content of silence' was so strong that until today in a hollow, our friendship pact?

AIMÉE: There is another question son who murdered Rodolfo Walsh [Excerpt] that interests me and it is the dimen- [Argentine writer and journalist consion of friendship in relation to ethics sidered the father of investigative jour- Conversation continues ... or morality. Usually friendship is assonalism 1927 -1977 ed. I does not know ciated with something positive, but if where his body is? Of course he knows. we think of it as a pact between allies That friendship between genocides has we can also think of situations such as to do with complicity, protection. They complicity between military genocides, take care of each other, they share a for example?

Military Forces and all the accomplices. the ethics. Which is collective. I mean we were just speaking about the pact of friendship. Well that is a differ- AIMÉE: Is a friend the opposite of an ent example of a pact, a pact between the military. A pact for death. That is why after forty years we still do not CAMILA: Well that's a very interestof the bodies out of the airplane this the current order. person opened their eyes and looked at him. But this case of the pilot who AIMÉE: Yesterday my friend Becket spoke is almost unique. `The pact of Mingwen sent me a poem he wrote silence' still very much exists.

spective, friendship is a set of relations, not necessarily something positive, as Enemies are friends turned inside out; we usually tend to think.

in a moment of anguish, or it can be the air, the silence and complicity between a

we do not know where the disappeared the way an apple carries its worm friends. are. But do you believe that the persecret, within their ethical codes. What happens is that in our eyes these codes CAMILA: Yes, indeed. The 'disap- are immoral, but well, that is the indipeared' are still missing in Argentina vidual morality from which each one due to the pact of silence between the judges, and of course on a shared level

know where the bodies are. There is ingidea that the German philosopher one case of a pilot who was interviewed Carl Schmitt develops, who actually in the 1980s, who said he had decided was a Nazi. To him the enemy-friend to talk because for years he could not opposition is a constituent of politics. sleep because of an image that did not It's interesting to think that during the leave him. He tells that in one of the last dictatorship in Argentina, the govflights - you know that in these flights. ernment thought of the subversives as known as 'flights of death', they put the 'the internal enemy', the subversive victims to sleep before throwing them is not an outsider but an insider, that in to the sea, well before pulling one tries to break, to disrupt, to subvert

that speaks about this friend-enemy idea. A friend not as the opposite of an AIMÉE: If we think of it from that per- enemy... wait, I will look it up.

they are not the opposite of friends, just friends in reverse, as the saying goes. CAMILA: It is a way of relating that can Like an inside-out man, interior unfolded, have different effects. It can be a hug muscles and organs scraping against

Camila Zito Lema (Buenos Aires 1988) studied philosophy at the Universidad de Buenos Aires and is currently lecturing at Universidad Nacional de Avellaneda and the Universidad Nacional Pedagogica, Pilar. Her main fields of interest are political philosophy and intellectual history. She lives and works in Buenos Aires.

Becket Mingwen received his MFA from the University of Southern California in 2014, and was recently a resident at the Rijksakademie van Beeldende Kunsten in Amsterdam, the Netherlands. Recent exhibitions include n <o> <o> n at One Gee in Fog, Geneva; From Concrete to Liquid to Spoken Words to the World at Centre d'Art Contemporain Genève. His book on Chris Kraus' 1996 Chance Event is forthcoming from Athénée Press.

Reasonable doubt

Interview with Mieke Bal

Folkersma

Mieke Bal is an acclaimed cultural theorist with a wide variety of interests, ranging from biblical and classical antiquity to 17th-century and contemporary art, feminism and migratory culture. She is also a video artist, and has created a series of 'theoretical fictions' about mental illness and psychoanalysis. Her most recent film, Reasonable Doubt, about the lives of philosopher Descartes and the Swedish Queen Kristina, was shown in Castrum Peregrini in March 2017. On the occasion of this exhibition, curator Nina Folkersma interviewed Mieke Bal, focusing particularly on the perspectives of the women in the dialogues that laid the foundation for some of Descartes' ideas.

Nina Folkersma: About ten years ago and when, at some point, I started to What triggered my interest was the you took up the challenge to 'audio-videcide that film had to be the language to sav?

more intense look at contemporary culture. My first films were documentaries as a social process. about migrants and migration, identhe filmic look is. You not only film the material, but then you edit it and each see it again and again. I saw the intensity of that audio-visual engagement Western rationalism.

make works of fiction, it became even idea that the world today is so mad,

the protagonist of your new film? He frame comes around several times, you previous films' theme of madness, as we know him as the classic master of

sualise thought' as you put it, to show more challenging to 'audio-visualise' that we need to look again at rationalhow thinking works by using sound the process of thought. I'm also very ity. I thought: Let's look at Descartes, and moving images. What made you interested in the collective aspects not as this enlightenment 'bad guy', of filming, the collaborations that are not in terms of the denial of the by which to express what you wanted necessary to make a film - you cannot body, of the senses, and all that do it alone. That has made the con- but let's see how rationality can be stant influx of other people's thoughts a resource, including the madness Mieke Bal: It was a way to take a closer, a wonderful resource from which to that is also part of who people are. create a sense of thinking in society, In my film, you will see that he himself is stark-raving mad at certain points. This too is Descartes! The film tity issues, and I noticed how intense Why did you choose Descartes as is based on historic sources. I think it's important to realise that you can seems an unlikely successor to your be mad, have moments of madness, at the same time pursuing a rational logic, while still constantly doubting. Today people don't doubt anymore.

The other protagonist is Kristina, Queen of Sweden, with whom Descartes had an intellectual friendship through correspondence. The film is a double portrait. Your focus on their relationship seems to be a way of showing that ideas grow out of dialogue; that thinking is not done alone, but together. Can vou expand on this idea?

Yes, I think this is important, that nobody thinks alone. Thinking is a social, collaborative process involving the imagination. For example, when Descartes walks through the dunes, doing his thinking, suddenly you see the insides of stones; these insides are his imagination. He sees the stones and then he thinks: What might these stones look like from the inside? So, the imagination comes in. The relationship with Queen Kristina, and also with Princess Elisabeth of Bohemia - another of Descartes' woman-friends-through-correspondence - has made it possible for him to pursue his line of thinking, in dialogue with other people, and to come up with ideas that are quite revolutionary.

You emphasise strongly that the film is not a biography, but a 'theoretical fiction'. Some scenes are historical, based on their own writings and those of others, while other scenes are the result of your imagination. Why did you choose to combine fact and fiction?



Reasonable Doubt (2015) Video stills Photo: Przemyslaw Wojciechowski



There are different reasons. One is interpretations of the script and this together: What would happen if? You esting. Therefore, I imagined what he could have said. For example, there is a scene in the film where he encounters Spinoza. There is no evidence that Descartes ever met Spinoza, although was a lens maker in Amsterdam, so news' or 'alternative facts'? it is quite plausible they did meet. My

that it would be a very tedious film if creates a sense of dialogue between I only used the facts we know from these two brilliant philosophers in the Descartes' biography. There aren't so 17th century, twenty years apart, who many, and much of it is not very inter- left such strong marks on the Western world. That was worth imagining.

You wrote that 'fictionalising is a way of doing justice to historical ideas relevant for today'. But isn't this a dangerat one point he went looking for a lens ous, slippery path? What is the differmaker in Amsterdam, and Spinoza ence between that and today's 'fake

happened? What would they have ering up lies with a sense that 'news said to each other if they had met? is fake anyway so you can just as well So, I staged them and part of that make it up'. That is not my preten-

know that you are in a fiction, but you also know that through thinking you need the imagination. The importance of the imagination as a contribution to reality and to truth cannot be underestimated. So, on the one hand, I think we should go back to some sort of rationalism, and on the other hand we need to acknowledge the importance of the imagination, without confusing them. Without claiming the truth. I'm not claiming that Descartes did meet Spinoza, I'm just wondering what question is then: What would have The difference is that Trump is cov- would happen if. 'What if' has always been my research question in studying art and literature.

is scripted, part of it is improvised. sion, not at all, on the contrary. What At the end of the film, there is a fic-The actors also bring in their own I'm doing is inviting you to imagine, tionalised scene of a meeting between

"What if?" has always been my research question in studying art and literature'

Queen Kristina and Elisabeth. In this scene, you suggest that Descartes invented or laid the foundation for psychoanalysis. This is a rather far-reaching claim.

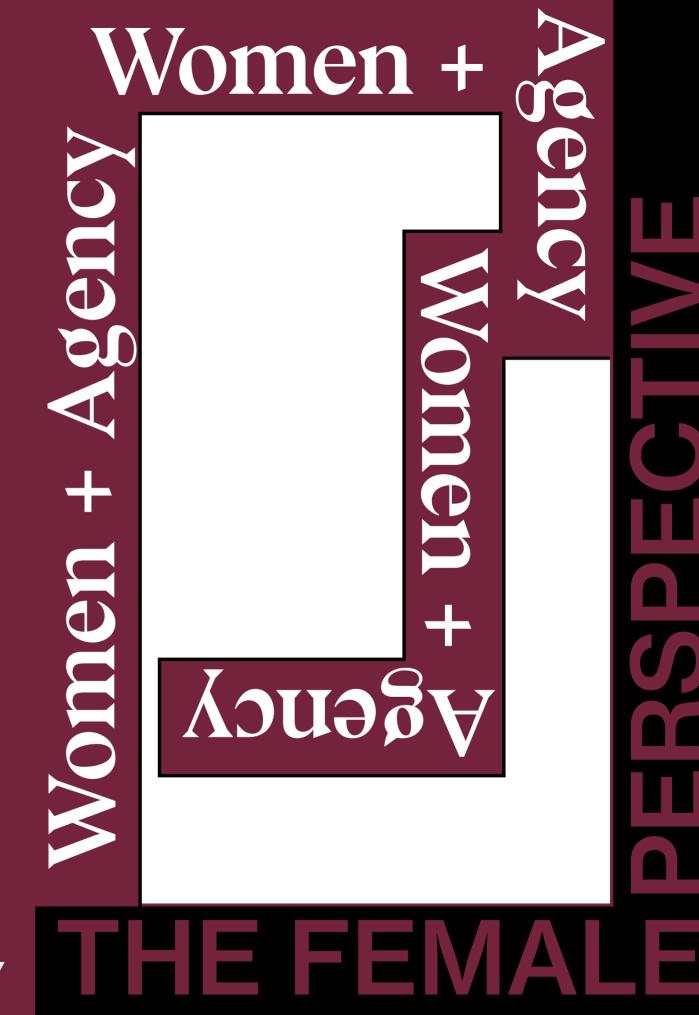
It is outrageous! But it was actually completely confirmed by a book I read when I had already scripted the scene, Une Liaison Philosophique by the French psychoanalyst Yaelle Sibony-Malpertu, which studies the correspondence between Elisabeth and Descartes. Descartes liked Elisabeth, he respected her, but she had been traumatised and he was able to help her get through her trauma by telling her, in the language of the day: 'Face the facts, face the truth of your life and move on, work through it'. I argue, together with this French scholar, that Descartes had a psychoanalytic perspective on this woman's trauma. He had the generosity to really want to help her, not only was he able to do that, but he enabled her to reply to him too.

Both Queen Kristina and Descartes declined to marry and they socialised with people of their own gender. Queen Kristina was said to have had several affairs, both with men and women. Because of her capricious and bohemian lifestyle and her 'unladylike' behaviour, she was labelled by many as 'male' for a long time. Today, she is seen as a symbol of intersexuality, transsexuality, and cross-dressing. How do you see this?

It's a great issue and I think it is very important. In both cases there were rumours of homosexuality. In Queen Kristina's case, these were a little more documented than in Descartes's case, but homosexuality was not an identity at the time; it was a practice. I don't want to erase it and I don't want to make a big deal out of it. Homosexuality for me is just as ordinary as heterosexuality. There is a film from 2015 about Queen Kristina that is all about her lesbianism and I find that disturbing. It is making such a fuss out of something that is completely 'normal'. I do present it in the

film, this difficult relationship that she has with a woman at court, but I wanted to show that she is having a problem with love, not so much with hetero- or homosexuality, because she was a traumatised woman. The sexual issues are thus integrated in a more general psychological make-up of these people. For Descartes, there isn't any evidence of homosexuality aside from some statements he made and some staff choices. All I did was to collect a few pleasant men around him and then you can make of it what you want. I think it is important not to erase these things, nor to over-highlight them. To make clear that it is part of the normal intercultural mix that we live in, then as much as now.

the same time acknowledge the importance of the imagination rationalism and at truth the Without claiming sort of go back to some without confusing the two. should think we



Free speech. Intersectionality in theory and practice

Adeola Enigbokan

In recent years, the term 'intersectionality' has appeared with increasing frequency in feminist debates and different social movements. At the same time, it is regularly accompanied by confusion and there is criticism that the word. which originated in the US, is not applicable in the Netherlands. 'Intersectionality' is often used to underline the fact that issues other than gender play an important role in the inequality debate. But what does the word really mean? Adeola Enigbokan is an artist and urban researcher who grew up in the inherently intersectional United States. She explains why she believes intersectionality to be so important - also, and perhaps particularly, in Europe.

At twelve years old, wearing my burgundy sweater over a white shirt with a Peter Pan collar and a grey pleated skirt, I looked nothing like the formidable Sojourner Truth. Truth was a woman who, by her mid-fifties, had escaped a life of enslavement to a series of masters and had become a formidable speaker in the fight for the abolition of slavery and for women's suffrage in the United States. And yet there I stood, in front of an assembly of fellow students, teachers, and parents, delivering a popular version of her famous 1851 speech to the Ohio Women's Convention.

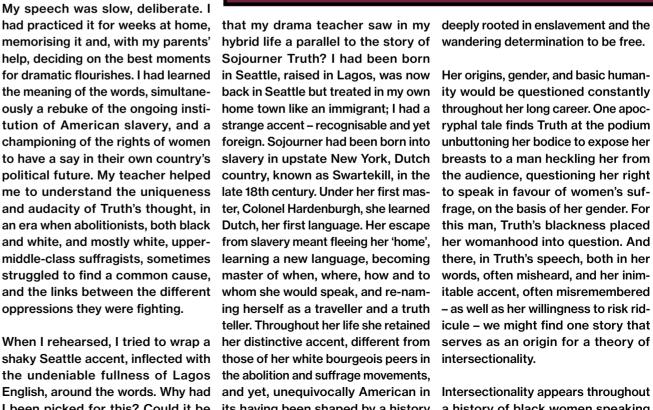
"Nobody ever helps me into carriages or over mud puddles or gives me any best place. And ain't I a woman?" My voice rose sharply into the question. I squeaked a little but pressed on.

"Look at my arm." I held out my arm, bent at the elbow with fist closed and biceps visible, in imitation the classic Rosie the Riveter stance.

"I have ploughed and planted and gathered into barns and no man could best me. And ain't I a woman?"

My speech was slow, deliberate. I had practiced it for weeks at home, memorising it and, with my parents' help, deciding on the best moments the meaning of the words, simultaneously a rebuke of the ongoing instichampioning of the rights of women to have a say in their own country's political future. My teacher helped me to understand the uniqueness and audacity of Truth's thought, in an era when abolitionists, both black middle-class suffragists, sometimes struggled to find a common cause, and the links between the different oppressions they were fighting.

When I rehearsed, I tried to wrap a her distinctive accent, different from serves as an origin for a theory of shaky Seattle accent, inflected with those of her white bourgeois peers in intersectionality. the undeniable fullness of Lagos the abolition and suffrage movements, English, around the words. Why had and yet, unequivocally American in Intersectionality appears throughout I been picked for this? Could it be its having been shaped by a history of black women speaking



that my drama teacher saw in my deeply rooted in enslavement and the hybrid life a parallel to the story of wandering determination to be free.

back in Seattle but treated in my own ity would be questioned constantly home town like an immigrant; I had a throughout her long career. One apocforeign. Sojourner had been born into unbuttoning her bodice to expose her slavery in upstate New York, Dutch breasts to a man heckling her from country, known as Swartekill, in the the audience, questioning her right late 18th century. Under her first mas- to speak in favour of women's sufter, Colonel Hardenburgh, she learned frage, on the basis of her gender. For Dutch, her first language. Her escape this man, Truth's blackness placed learning a new language, becoming there, in Truth's speech, both in her master of when, where, how and to words, often misheard, and her inimwhom she would speak, and re-nam- itable accent, often misremembered ing herself as a traveller and a truth - as well as her willingness to risk ridteller. Throughout her life she retained icule - we might find one story that

together, publicly and politically, in a history.2 Tubman herself had escaped intellectuals and activists.3 Taking variety of accents, from many sub- slavery, and become leader of the as evidence the varying treatment of iect positions, about the structures Underground Railroad, a network of women who experience domestic and that shape their everyday lives. As allies, black and white, who risked their sexual violence within the legal systheory and practice, intersectionality lives and livelihoods to organise and tem, Crenshaw calls attention to the is derived simultaneously from intel- support all people who wished to free ways in which violence against women lectual, political, economic and social themselves from slavery in the United cuts differently across lines of race, action. In April 1977, the Combahee States, In naming themselves for the ethnicity, gender, sexuality and class, River Collective, a group of black Combahee River military action, the Political and legal framings that do not women - activists, artists and scholars – started their founding statement themselves into a long line of women with the following words:

'We are a collective of Black feminists same time doing political work within other progressive organizations and movements. The most general statecal movement to combat the manifold tile, audiences. and simultaneous oppressions that all women of color face."1

itary actions of the US Civil War, Kimberly Crenshaw, a legal scholar an armed mission in United States sectionality to a new generation of order to become free persons.

collective aimed to honour and place who had valiantly fought multiple oppressions to be free.

who have been meeting together since Intersectionality is the basic condition 1974. During that time we have been of our varied experiences of restriction involved in the process of defining and repression in modern societies. and clarifying our politics, while at the and is also related to the conditions under which we seek and express our our own group and in coalition with freedom, Intersectional approaches ous people might experience interrequire that, in voice and in deed, we acknowledge the simultaneity of slavment of our politics at the present time ery and freedom. It is also important would be that we are actively commit- to note the importance of speaking i.e. solidarity along gender, or race, or ted to struggling against racial, sex- freely to each other of little known ual, heterosexual, and class oppres- histories and personal experiences, sion, and see as our particular task the in both the stories of Sojourner Truth development of integrated analysis and the Combahee River Collective. and practice based upon the fact that In these stories, intersectionality trav- our (unlikely) lines of flight. the major systems of oppression are els from personal experience to pubinterlocking. The synthesis of these lic theory and activist practice through Notions of intersectionality emerge oppressions creates the conditions the voices of black women with the naturally out of the experience of lives of our lives. As Black women we see courage to speak truthfully and boldly Black feminism as the logical politito each other and to, sometimes hos-

> Exactly 140 years after Sojourner Truth took the stage in Ohio, and

take into account how women of colour, for example, find themselves on the receiving end of racist and sexist violence, simultaneously, can have the result of silencing and excluding the lived experiences of such women. Crenshaw's work continues the tradition of black women speaking honestly to each other, while opening doors to a wider understanding of how varilinked oppression, Intersectionality. seen through Crenshaw's work, guestions easy notions of identity politics class or sexuality - and calls for us to find solidarity at even deeper levels, in the connections between the various forms of violence we experience and

lived in the Americas, in which ethnic origins are often erased or transgressed, and new categories of (non-) humanity created, in service to some of the harshest forms of modern capitalist colonialism in the world. In the The Combahee River was the site almost 20 years after the formation Americas, stories like that of Soiourner of one of the most successful mil- of the Combahee River Collective, Dr. Truth, with their specific forms of violence and violations, challenge stable during which more than 750 slaves and black feminist, shared the results notions of gender, national origin, race, were freed. Significantly, the action of her study of systemic everyday vio- and intelligence, as people like her are was planned by Harriet Tubman, the lence against women in a paper that forced to re-name and re-invent themfirst woman to plan and execute would introduce the notion of inter- selves, along with new languages, in

'Intersectionality appears throughout a history of black women speaking together from many subject positions about the structures that shape their everyday lives'

'Intersectional approaches require that, in voice and in deed, we acknowledge the simultaneity of slavery and freedom'

Here in Europe, discussions of identity seem somewhat more stable. Peoples of Europe still regularly refer to long national histories, and notions of autochthony to keep separate in their hearts and minds the idea that a Muslim might also authentically and unquestionably be a Dutchman, or a European, for example. In the inherently intersectional United States, the idea that these categories ought to be considered separately is a product of the violent social and political infrastructures developed to keep intertwined experiences and identities separate. These have been challenged almost from the nation's very inception, and the challenges have come as a response to systemic violence. and the demand for rights, and to transcend the category of the non-human.

One might argue then, that anywhere that anyone wishes to transcend fixed categories, especially pertaining to the devaluation of the complexity of human life, intersectional ways of living and thinking might yet be of great use and value.

- 1. Collective. Combahee River. A Black Feminist Statement, na. 1977.
- 2. Larson, Kate Clifford, Bound for the promised land: Harriet Tubman, portrait of an American hero. One World, 2004.
- 3. Crenshaw, Kimberle. Mapping the margins: Intersectionality, identity politics, and violence against women of color. Stanford law review (1991): 1241-1299.

Margaretha van Raephorst (1690). Wife of Cornelis Tromp, Jan Miltens 1668. Riiksmuseum, Amsterdam,



Guess who's coming to dinner too?

A community art project

Patricia Kaersenhout

Artist and cultural activist Patricia Kaersenhout, born in the Netherlands from Surinamese parents, is a rising star in the contemporary Dutch art scene. She has developed an artistic practice that raises questions about the African diaspora's movements and its relation to feminism, sexuality, racism and the history of slavery. With her recent project Guess Who's Coming to Dinner Too?, she delivers an artistic critique on Judy Chicago's iconic feminist work The Dinner Party, which celebrates strong women but under-represents women of colour. The table at the centre of Patricia's project is a tribute to 36 black women and women of colour. We asked her to introduce her project and select three of her 'heroines of resistance'.

In The Dinner Party (1979), Judy of America. When she opened her hopefully it created more understandwoman at her table, Sojourner Truth. The other 38 women were white, giving them a place in history and celebrating their sexuality by depicting except for Sojourner Truth's. This denies her sexuality, making her an outsider at the party. Sojourner is the uninvited guest, formed and shaped in the way white women have often preferred to see black women: strong, heroic maybe, but with no sexual desires or vulnerability.

With Guess Who's Coming to Dinner Too? I question dominant Western points of view on black women and women of colour. But the proiect also wants to reveal and honour what has been erased by this dominant culture, to restore dignity. By telling the stories of 36 heroines of resistance, I hope to show a younger generation of black women and women of colour that they come from a very old legacy of resistance.

I built an installation consisting of a large triangular dining table, full of symbolism. Each side of the triangular table honours twelve women, a very important number in the humanist Ubuntu philosophy. At Chicago's table, 13 women were honoured on each side, a reference to the last supper of Christ. The wings of my table are divided into the following chapters: Wing 1: Divine spirits and warrior queens; Wing 2: Slavery and colonialism, and Wing 3: Colonialism and contemporary revolutionaries. I have incorporated West African Adrinka symbols in the design of the table runners, which symbolise human qualities. I have also included some living heroines to indicate that black women's struggle and the fight against racism are still relevant today. For example, I have included Ruby Bridges in the table, who featured in Norman Rockwell's famous painting The Problem We All Live With. She was six years old when she passed a test enabling her to attend a white school in the predominately racist south

Chicago represented just one black lunch box, cockroaches had been ing and respect for each others differplaced between her sandwiches. She now runs a foundation that fights for equal rights and against racism.

vulvas on all of the ceramic plates. I deliberately chose for the whole pro- dered by local women - Thérèse, iect to evolve and be exhibited in one of the Netherlands' poorest neighbourhoods, Kolenkit, in the west of Amsterdam. I collaborated with WOW, a community centre where a diverse group of people work and live, varying from artists and refugees to female victims of domestic violence. With poverty comes isolation. The chance to take part in this project by embroidering the table runners, was a way for women living in this neighbourhood to meet other women with different cultural backgrounds, class and ethnicity. They shared stories and

ences. It was a way of creating a collective experience, a community. I also brought all 36 tablecloths to Dakar, where I had them partially embroi-Anna, Khady, Marenne, Rose and Katy, to help support them financially. The touch of their hands on the cloth connects them with all the other hands who helped embroidering. Without realising, the women have created a 'communal body', connecting them also with the histories of the women who are honoured at the table. With Guess Who's Coming to Dinner Too? I hope to create a place where everyone is welcome and feels at home regardless of race, cultural background, gender, age or sex.





Queen Nzinga Mbande African warrior queen

Queen Nzinga Mbande (1583-1663) was a ruthless and powerful 17th-century African ruler of the Ndongo and Matamba kingdoms (modern-day Angola). Nzinga fearlessly and cleverly fought for the freedom and stature of her kingdoms against the Portuguese, who were colonising the area. Unlike many other rulers of that period, Nzinga was able to adapt to these fluctuations in power around her. By her own determination and refusal to give in to the Portuguese without a fight, she transformed her kingdom into a formidable commercial state on equal footing with the Portuguese colonies. To build up her kingdom's material power, Nzinga offered sanctuary to runaway enslaved people and African soldiers. She stirred up rebellion among the people still left in Ndongo, which was ruled by the Portuguese. Nzinga also reached out to the Dutch and invited them to join troops with her. Even their combined forces were not enough to drive the Portuguese out, however, and after retreating to Matamba again, Nzinga started to focus on developing Matamba as a trading power and the gateway to the Central African interior. By the time of Nzinga's death in 1663, aged 81, Matamba was on equal footing with the Portuguese colony. The Portuguese came to respect Queen Nzinga for her shrewdness and intransigence.

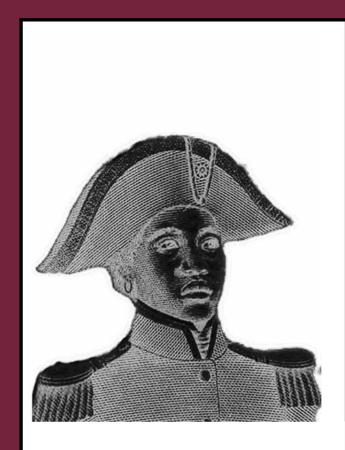
Sanité Bélair and revolutionary

Sanité Bélair (1781 - 1902) was one of On 11th March 2013, Amina Tyler (1994) the few female soldiers who fought was the first Tunisian woman to post a during the Haitian Revolution, Sanité is formally recognised by the Haitian Government as a National Heroine. In 2004, she was featured on a commemorative banknote, the only woman depicted in the series and the second woman ever to be depicted on a Haitian banknote. Bélair was born a explained that it was not for sexual reafree person of colour, a group that was sons that she appeared topless, but to considered between those who were call out their demands for women's libfree whites and enslaved black people, so she was still under the thumb of the ruling class. Bélair became a 100 lashes and to be stoned to death. In sergeant and later a lieutenant during May 2013, again she protested against the conflict with French troops of the the annual congress of the Salafi party Saint-Domingue expedition. Her exact by painting 'FEMEN' on a cemetery reason for joining the rebel army has wall, referencing the Ukrainian-French never been explicitly stated, but it is radical feminist activist group. She was understood that she wanted to help arrested and taken to jail in Sousse. Haiti claim its independence. She Tyler's father, the doctor Mounir Sboui, married Brigade commander Charles Bélair. Together, she and her husband in an interview that he was proud of his are responsible for the uprising of daughter who 'defended her idea' and almost the entire enslaved population of L'Artibonite, against their enslavers. Sanité was sentenced to death by decapitation, and Charles by firing squad. She refused to die by decapita- staged a protest in front of the Grand tion and demanded to be executed just like her husband, whom she had just seen being executed by a firing squad. 2013, Tyler declared that she was leav-He had calmly asked her to die bravely. Reportedly, she walked to her death with bravery and defiance, refusing to wear a blindfold. She shouted to Paris, where she completed high school the Atlantians 'Viv Libète anba esk- and co-authored her autobiography, My lavaj!' ('Liberty, no to slavery!'), who Body Belongs to Me. of course were forced to watch the scene, in an attempt to dispel the revolution idea. Their deaths however, did not deter the revolutionaries, who continued fighting.

Amina Tyler Haitian freedom fighter Contemporary feminist activist

photograph of herself naked from the waist up on Facebook, with the phrase 'My body is mine and not the source of anybody's honour' in Arabic. The photo was seen as scandalous and evoked strong controversies within Tunisian society. On a popular talk show she eration in a patriarchal society. A fatwa was issued, for her to be punished with told the French newspaper Libération who also brought him to reconcile with his own values, that one needs to be active. International protests followed for her release from detention. FEMEN Mosque of Paris burning a Tawhid flag. However, upon her release in August ing the group in protest, because of the disrespectful action taken by FEMEN towards Muslims. She then moved to

'Intersectional approaches require that, in voice and in deed, we acknowledge the simultaneity of slavery and freedom'



_eft: Queen Nzinga





The modest resistance of Wendelien van Oldenborgh

Lieneke

It is Thursday evening 29 June 2017. Seated in the former living room of Gisèle on the Herengracht in Amsterdam, interviewer Luuk Heezen and artist Wendelien van Oldenborgh are in conversation. During the recording for the radio programme Kunst in Lang for Mister Motley magazine, they reflect on Wendelien's contribution to the Venice Biennale, the ways in which an artist can create change, and her relationship with contemporary feminism.

After studying at Goldsmiths College in a fresh start as actors through their current decade. The two films within of international exhibitions, including riences of their work and about the revolutionary thinkers). the biennials of São Paulo, Istanbul protest actions they had organised. and, most recently, Venice. Wendelien In the Rietveld Pavilion at the Venice Wendelien's works stem from the produces works in which the produc- Biennale, Wendelien presented an tion process itself coincides with their architectural installation incorporating research and development. Through three works, including her recent films ing of a work?' According to her, the this distinctive approach she builds up Prologue: Squat/Anti-Squat (2016) and a dialogue between a specific social Cinema Olanda Film (2017). or historical theme, a particular space, and the medium of expression - film The installation takes the Rietveld process itself as a reflection of situor photography.

Pavilion as its starting point. The pavilion was designed by Gerrit Rietveld This approach can be seen for examin 1953, when architecture wanted kind of metaphor for setting up social ple in Après la reprise, la prise (2009), to pave the way for a new national relations. Certain methods used for a in which Van Oldenborgh focuses self-image aiming to radiate unity production could also be explored on a on two ex-workers from the closed- and transparency. Cinema Olanda, down Levi factories in northern France however, shows the complex social example of such a production is the

London in the 1980s, van Oldenborgh engagement in a theatre piece about the exhibition point to other players lived and worked for a period of time the story of their struggle to keep the who were also active at that time, and in Belgium and Germany. She has factory open; they talk with a group of yet remains relatively unheard of, even been based in Rotterdam since 2004 vocational school students, who are within alternative histories (from the and has an impressive track record about to graduate, about the expe-squatters' movement, for example, or

question: 'How does wanting to change the world relate to the makstep between making an artwork and changing the world is not as big as it sounds, because she sees the making ations within our society. 'Setting up a film production could be seen as a larger scale within our society.' A good and Belgium. The two women made realities of both the 1950s and our work Sound Track Stage, from 2006, in



that our societies are, by definition, independent voices.' comprised of all kinds of conflicting positions and that it is necessary for One way she creates this polyphony is us as citizens to find ways of dealing with this, 'If I put this to the test within a work, it may also affect the imagination of our society.'

used the museum, a place of presentation, for the production of the film. in Rotterdam, she placed two musical styles and scenes – hardcore gabber and hip-hop, each representing conculture, opposite one another and in front of the camera. In Wendelien's view, the tensions between these two and also say something about the conof black and white, and left and rightwing politics. She puts these worlds across from each other by challenggabber foreman Paul Elstak and hiphop DJ Mr Wix, to enter a (musical) dialogue with one another.

about 'left- and right-wing politics', and it just often works out that way.' what they mean. It slowly transpires that these contra-distinctions are in Nonetheless, Wendelien would not

which Wendelien investigates to what public 'film shoot'. I don't work with a extent conflict can be productive. By clear conclusion or outcome in mind. using this principal to make a work, What's most important is that I choose she aims to test whether this propo- to work with tools not of harmony, but sition can be confirmed. According to polyphony, whereby a new resonance Van Oldenborgh, we have to assume can come about through the different, experimen

within the

focus

to maintain my

want

your work.

about through

come

art that has

of

professionalisation

value of

the

determine

to

neo-liberalism allows the market

by involving large numbers of women across her productions. The film crew for Cinema Olanda was largely female and middle-aged women have a central voice in the film. It is telling that In Sound Track Stage, Wendelien Wendelien chose not to ignore these two women in their late 60s as key actors in the film, they are indeed In Museum Boijmans Van Beuningen important and unique researchers within the topics she wants to explore. In contemporary art and films and indeed the whole media landscape. trasting positions within Rotterdam's women of this age are rarely given a platform because, apparently, their roles have become redundant. 'They have a femininity that is hardly ever groups reach far beyond their music used. After you turn fifty you are barely seen in the public sphere,' says trast between the racial differences Wendelien, who considers it important that this does take place within her work. 'Ultimately, we can conclude that I collaborate with all sorts of difing two icons from these two groups, ferent people in my work, although perhaps less with white men. Without particular intention, I always look for strong women in the areas of interest I am addressing. This inclination isn't 'A lot of layers come up in the film a fixed lens or a kind of tunnel vision,

no way unequivocal. What interests readily label herself as an artist who me is how the location of a film shoot is specifically engaged in feminism or can productively activate and thereby gender issues. When she was younger experience through the occasion of a she never wanted to be described as







Wendelien van Oldenborgh, Sound Track Stage, 2006-08 Production still from live and public film shoot in museum Boilmans Van Beuninger Photo: Ana Džokić, Stealth, Ultd. Courtesy Wilfried Lentz Rotterdam and the artist

the definitions that were then associated with the term, and still are occa- tain the focus of our attention and sionally. She would sooner associate appreciation within the experiment. herself with the broader term 'inter- Rediscovery is always very importsectionality,' in which difference and ant for me. The vulnerability of the inequality are analysed by consider not-knowing, of the not-perfect. That ing socio-economic class, ethnicity, could be seen as amateurish because sexual orientation, etc., as well as vou never really know what the outgender. 'Nevertheless, over the years come will be, but for me, there is a I became better able to take on board quality to this principle. I'm also by no something of feminism, even if I still means 'unprofessional' but I do think didn't know exactly what it meant. today's 'professionalism' often turns This came about as I gradually started on the axis of neo-liberalism. Certain to discover that a number of values things are expected within the frame-I work with are also in line with the work of growth, particularly economic ideas behind feminism.'

ple, to her opposition to the idea of my practice in any way. Seen from the professionalisation. In today's polifeminist notion that, 'the personal is tics 'standing on your own two feet' the political,' my attitudes could cerand professionalisation are tan-tainly be aligned with feminism.' tamount to allowing the market to determine the value of an art- Through her work, Wendelien is there-

a feminist. She could not identify with value of this professionalisation. In my opinion it's more important to maingrowth, and this is rooted in a way of thinking I don't want anything to do Wendelien is referring here, for exam- with, so I don't want to involve that in

work, whereby the artist is then fore constantly attempting to find also expected to take on the role of ways to resist tendencies that clearly an entrepreneur. 'I do not see the emerge from capitalist thinking, now in

such a neo-liberal phase. These current trends are founded on the same underlying principles that are destroying the world. She opposes this by taking these 'small acts of resistance', as she puts it herself, into account on a social, personal and professional level, in every decision she makes. The fact that she prefers to associate herself with the amateur rather than the professional can also be seen as such an act.

This 'small act', the modest resistance Wendelien speaks of, shares common ground with feminism. Through performing these 'modest acts' she finds herself to be less distant from the ideas of contemporary feminism than she was before. 'Taking responsibility, also in the search for solutions is a characteristic often attributed to women. This could be seen as a feminist way of thinking and acting.'

This text is based on a live radio conversation between media journalist Luuk Heezen and Wendelien van Oldenborgh in June 2017 in Castrum Peregrini.

'I choose to work with tools not of harmony, but of polyphony, whereby a new resonance can come about through the different, independent voices'

Thinking differently and imagining things differently

An exchange with Katerina Gregos

In the wake of complex and highly politicised issues such as identity politics, nation building and minority rights, a debate has broken out regarding the ethics and politics around the representation of such topics in contemporary visual art. How can artists and curators avoid the traps and pitfalls involved in any artwork or exhibition dealing with such issues? What are the artistic and curatorial ethics that need to be taken into consideration? Leading up to her talk at Castrum Peregrini in December 2017, Katerina Gregos, an independent curator whose name has long been associated with exhibitions that explore the relationship between art, society and politics, talks to Nat Muller and reflects on the complexities of curating politically contested subject matter in times where progressive ideas are becoming increasingly vulnerable and are in need of shelter.





Nat Muller: In February 2018 you are the dynamics of identity and belongopening The State is not a Work of Art ing, very timely, but also compliat the Tallinn Art Hall, an exhibition cated. How did you go about framon the occasion of the centenary of ing this sensitive topic from a cura-Estonia's independence. For a while torial perspective and which artistic now, right-wing nationalist ideology has practices that open up these notions been rearing its head in Europe and the are you particularly excited about? USA. At the same time disenfranchised

populations like the Palestinians and Katerina Gregos: The exhibition is the Kurds still dream of a homeland about pinpointing the problems with they can call their own. While the for- the predominantly polarised debate mer is more often than not marked by that governs the whole issue of nation conservative nostalgia, privilege and and national identity right now. It looks an exclusionary politics of xenopho- into the roots and circumstances of bia and misogyny, the latter expresses different manifestations of national the desire of a dispossessed people for 'desire'. There is nothing inherently national self-determination. I am sure wrong with the basic human need there are many grey zones in between. for belonging to a specific social for-This makes your querying of the ten- mation; what is worrying is when this sions between nation and nationalism, turns toxic and hostile, as with the

extreme right-wing nationalist ideology that you mention. This is entirely different from the desire for statehood or independence which often manifests itself when a particular ethnic group has been suppressed, colonised and so on, and put forward legitimate claims for national sovereignty.

So my curatorial perspective is framed first by the need to contextualise these different viewpoints and to look into the social, political, historical and political roots which shape them. Very often these issues are talked about just on the basis of raw feeling or sentiment, and from a historically amnesiac (or fictitious) perspective, which is very dangerous. A classic example is the refugee crisis where migrants are used as scapegoats for problems in Europe that they are not responsible for. So indeed, as you say, it is important to talk about the grey zones, but also more importantly, the roots behind the phenomena you describe in your question.

Another important issue to look at is the tension between, on the one hand, the desire for national sovereignty and self-determination and on the other, the power exercised by transnational organisations such as the EU. And to remember that while nationalism is a 19th-century concept, the world has changed greatly since then. So we need new ways of thinking about these issues and new ways of understanding this need for humans to identify with specific social or ethnic formations.

In the exhibition I am trying to grapple with all these issues. I also want to explore how artists deal with the intricacies of toxic nationalism and to think about whether it is possible to imagine an inclusive, more civic kind of nationalism, much needed in today's mixed societies. Is it possible to think of a welcoming and open society that can nevertheless conserve its own identity without suppressing others or turning them into second-hand citizens? How can we avoid constantly picturing a society based on fear - fear of the

'I want to explore how artists deal with the intricacies of toxic nationalism, and try to imagine an inclusive, more civic kind of nationalism, which is what is necessary in today's mixed societies'

sider? How can we prove that such a society is not only imaginable, but also possible? How could we get there?

Regarding artists and works that open up these notions I should mention Racist Europe (2016) takes the form of a children's ABC textbook to illustrate with images and text – issues that are closely connected with the current migration crisis and the related nationalistic attitude that has resurfaced in Europe in the wake of it. Simple and innocent-sounding words like 'airplane', 'border', 'document', 'Mediterranean' and 'tourist', are brought together in a new and unexpected context. Her collage of children's book illustrations, comic strips, photographs, maps, drawings, advertisements, together with the explanatory texts underneath, reveal an anxious, closed, nationalistic and even spasmodic racist Europe that has chosen to forget its colonial history and is in search of scapegoats for its own internal problems.

Europe is struggling with growing polarisation and populist politics. It feels that those working in the cultural field are always put on the defensive: too leftist, too progressive, too elitist, too much a waste of tax money, but also too privileged, too white. On the one hand public money is dwindling, on the other when it is available art is often expected to 'do' something quantifiable. You work predominantly with international artists who are socially and politically engaged. Has it become more difficult to reach across divides conceptually but also in terms of audiences?

unknown, of the stranger, of the out- It is always a challenge to reach be measured. This is a neo-liberal idea beyond the known and to avoid and is also impossible because every preaching to the converted. And today, with museums and institutions increasingly bowing to the pressure with the purpose of reaching quanof the market, it is perhaps becoming more difficult. That is why I still believe numbers; the number of visitors, the Daniela Ortiz. Her book The ABC of in the importance of structures like amount of money that an exhibition biennials and other initiatives, which still operate with a bit more freedom, as does independent curatorial prac- I am interested in reaching diverse tice. And that is why, beyond developing artistic and curatorial content. I also get rid of the fallacy that art is attach equal importance to education. mediation and sharing knowledge pro- for everybody in much the same way duction in all the exhibitions I curate. that sport is not for everybody. This This also concerns the distribution of does not mean we should stop trying resources to do so. When this happens to spread the benefits of art which is - and I have seen it happen - there are always a boon for society. results, and you can reach out to people and broaden the audience base. In a sense, if you do not invest in art litions between the art world and other education - which is equally as important as supporting artistic production - art will always be seen as being a privileged field for the white middle

> In addition, we ourselves - as cultural workers - often use opaque language or tend to speak only to each other in our field (classic navel-gazing) and so Art Center in Minnesota come to mind. it is no wonder that people sometimes Admittedly, in the US there are different feel alienated or have the impression that art is elitist. It is therefore important to communicate intelligently but also clearly. And it is also true that people in the cultural field are on the defensive and that perhaps we should change our strategy in this respect.

been interested in the social potential and critique of art since I started makis something that is quantifiable or can take on this?

person experiences art in a different way. I have never made exhibitions tifiable results, which mostly refer to could raise, or the amount of reviews in the important news media, though audiences. In the same way, we should obliged to reach everybody. Art is not

What about forging much-needed coacommunities, and on which and whose terms? Cultural appropriation - who can speak about who, and how - is a very hot topic. The controversies around Dana Schutz' painting Open Casket (2016) in the last Whitney Biennial and the removal of Sam Durant's installation Scaffold (2012) earlier this year at the sculpture garden of the Walker sensitivities and dynamics around race than in Europe, but in Belgium and the Netherlands there is a deep and painful colonial wound to reckon with too. There is a lot of unacknowledged pain and injustice that needs to be acknowledged and uncomfortable conversations to be posed, not only in the art On the other hand, while I indeed have world, but in society at large. At the same time I cannot but feel very uncomfortable around calls for artwork to be ing exhibitions I do not believe that art destroyed or censored. What is your

It is indeed necessary to conduct the prosecutor and the other the defend- fastest broadband speeds and holds often painful discussion about the mis- ant and a lot of moralising in addition. the record for start-ups per person. takes we make now or have made in the past. But it is equally necessary You have been appointed chief curato keep lines of communication open. tor for the first edition of the Riga Latvia, on the other hand, is the EU Censoring exhibitions, advocating the International Biennial of Contemporary country with the highest share of removal or destruction of artworks, Art (RIBOCA). Titled Everything was women among scientific staff, exceedpreventing people from free speech Forever, Until it was No More your ing the average indicator in the EU are all equally wrong and danger- proposal explores how rapid change (33%) and has the highest percentous. They are also I am afraid part of (technological and otherwise) and the age of women with a doctorate in the ignorance on the one hand, and polit- increasing acceleration of our lives and world (60%). But the exhibition is not ical correctness on the other (more work influences our existence and our only about technological change but extreme in the US than in Europe, outlook on the world around us. How also about the phenomenon of change though sadly we in Europe are begin- are the geo-politics of the Baltic and more generally – socially, politically, ning to embrace yet another problem- Nordic region particularly interest- economically, existentially - and how atic American trait).

dation - they stifle the debate. I feel

the best way would be to conduct such ogy. Estonian engineers developed now, where one party seems to be the tion. Estonia has among the world's tural, environmental and economic

ing in regard to accelerated trans- this kind of change is anticipated, formations? And how would you say experienced, grasped, assimilated Censorship and self-censorship are concerns have shifted compared to and dealt with at this time of momennot constructive reactions to feelings debates on technology and globalisa- tous transitions and the acceleration of indignation, humiliation or degration in the late 1990s and early 2000s? of practically everything. Regarding

equally problematic or inappropriate the Soviet Union resulted in what has negative, alarming consequences. behaviour. We have to approach these been called a 'new regional geograproblems with an open mind and a phy', which merits further consider- Your projects draw on the disquiet of fresh outlook. Removing artworks and ation, especially now given the new our times, political and social polarisademolishing monuments only contrib- geo-politics, and the role of Russia tion, inequity and oppression. And yet utes to historical amnesia. It would be in the region, but also NATO and the so many of the artists you work with, better and more constructive to pro- US. The Baltics are therefore a par- no matter how grave their subject matvide new readings and awareness of adigm for looking into transitions in ter, insist on resilience, an imaginary, the conditions under which such mon- many aspects - historical, political and meaning, sometimes even hope, in the uments or artworks were erected, thus social as well as economic and tech-face of adversity. Is optimism, no matpreserving a necessary critical debate. nological. For example: two decades ter how dark the clouds gathering on after Estonia became independent, the horizon, something you script con-At the same time, I am not sure what it became a world leader in technol-

It has now branded itself 'e-Estonia'.

debates on technology and globalivery uncomfortable about the fact that The Baltic region has become one sation in the late 1990s and early some groups are dominating the dis- of the primary loci of political, social 2000s, I think the techno-optimism cussion by monopolising grief and suf- and economic restructuring, identity and 'end-of-history' euphoria of that fering (whether genuinely felt or used renegotiation and global reintegra- time now have ceded their place to a as an argument or excuse). It is not a tion and is thus very fertile ground to more sober discourse regarding the good idea to try to adjust a mistake or look into around the notion of rapid fact that, like everything, these phemisbehaviour by answering it with an or systemic change. The collapse of nomena can have both positive and

sciously in your projects?

a discussion. Simply pleading guilty the code behind Skype, Hotmail and Just painting a bleak picture will is an easy way out, as is just negating Kazaa (an early file-sharing network); help no one and is counter-producthe problem. In any case I don't like in 2007 it became the first country to tive. People are already afraid of the way the discussion is conducted allow online voting in a general electhe socio-political, geopolitical, cul-

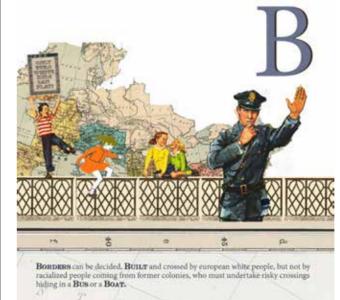
'Censorship and self-censorship are not constructive reactions to feelings of indignation, humiliation or degradation – they stifle the debate'

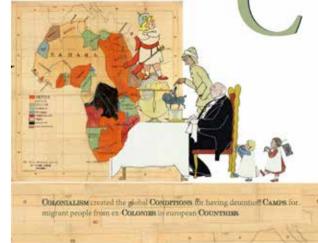
'Without imagining possible solutions to get us out of the swamp, we are in danger of becoming indifferent and cynical. Art can offer alternatives... and unleash the social imaginary in positive directions'

developments, which all seem to point to an abyss. Without imagining possible solutions to get us out of the swamp, we are in danger of becoming indifferent and cynical. Art can offer alternatives, however naive or utopic they might seem, and unleash the social imaginary in positive directions. It is all about the power that art has to turn our heads into another direction, to engender us to both think differently and imagine things differently.c



he deportation of racialized migrants and ASYLUM seekers. During the expulsions the ACTHORITIES use a lot of violence, it's like an APARTHEID regime in the AIRPORTS.





Daniela Ortiz The ABC of Racist Europe, 2016 A children's book about racism, white supremacy and colonialism in contemporary Europe

The Female Perspective is a one-off magazine. The magazine is published on the occasion of the year programme 2017/2018 The Female Perspective, curated by Nina Folkersn part of the cultural activities programme Memory Machine by Castrum Peregrini. The magazine is edited in collaboration with Mister Motley.

Publisher

Castrum Peregrini, Amsterdam

Managing Board

Frans Damman (PR, marketing, guests and visitors programme)
Michael Defuster (general manager, strategic development)
Lars Ebert (cultural programme, international projects)

Staff

Judith Couvée (production, volunteer coordinator), Jonas Ruoss (volunteer Aktion Sühnezeichen Friedensdienst) Bas Merkies (financial administration)

Supervisory Board

Jan-Petrus Rozenbroek (chair) Ute Oelmann (secretary) Erik Somer (treasurer)

Board of Recommendation

Avraham Burg Job Cohen Marjan Schwegman Ronny Naftaniel Maya Meijer-Bergmans Eric Fischer

Editors

Nina Folkersma (chief-editor) Lieneke Hulshof, *Mister Motley* (assistant editor) Michael Defuster, Lars Ebert, Frans Damman (Castrum Peregrini)

Contributors

Lietje Bauwens, Mieke Bal, Michaël Defuster, Adeola Enigbokan, Nina Folkersma, Katerina Gregos, Lieneke Hulshof, Patricia Kaersenhout, Annet Mooij, Nat Muller, Josien Pieterse, Pieter Paul Pothoven, Ronit Porat, Marjan Schwegman, Bianca Stigter, Renée Turner, Christel Vesters, David Whyte, Aimée Zito Lema.

Translators

Rosie Heinrich (Dutch-English), Guus van Engelshoven (text Marjan Schwegman), Aimée Zito Lema and Vera von Kreutzbruck (Spanish-English)

Copy editor

Linda Cook

Design

Atelier Roosje Klap (Roosje Klap, Pauline Le Pape, Jolien Wallenus)

Printer

Drukkerij Tielen, Boxtel, the Netherlands

The Female Perspective year programme consisted of:

- Solo exhibition by Mieke Bal, Reasonable Doubt (18 March -

13 April 2017)

Artist Weekend:
 Women + Resistance, with Aya Dürst
 Britt, Andrea Geyer, Lynn Hershman
 Leeson, Annet Mooij, Ronit Porat,
 Pieter Paul Pothoven, Marjan
 Schwegman, Bianca Stigter (5-7 May 2017)

Radio interview: Wendelien van
 Oldenborgh, in collaboration with
 Mister Motley/Kunst is Lang
 (29 June 2017)

Public Talk by Katerina Gregos,
 Freedom of art versus political correctness. On the complexities of curating politically contested subject matter (8 December 2017)

Artist Weekend: Women + Craft +
 Poetry, with Renée Turner, Christel
 Vesters, Aimée Zito Lema and others
 (15-17 December 2017)

Group exhibition Some Things
 Hidden, co-curated by Charlott
 Markus, at Castrum Peregrini (18-26
 November 2017) and Framer Framed
 (18 January - 11 March 2018)

The Female Perspective is financially supported by the AFK (Amsterdam Funds for the Arts) and the Mondriaan Fund. The Mondriaan Fund also generously supported the research project of Renée Turner and the residencies of Pieter Paul Pothoven and Ronit Porat.

AF amsterdams fonds voor de kunst

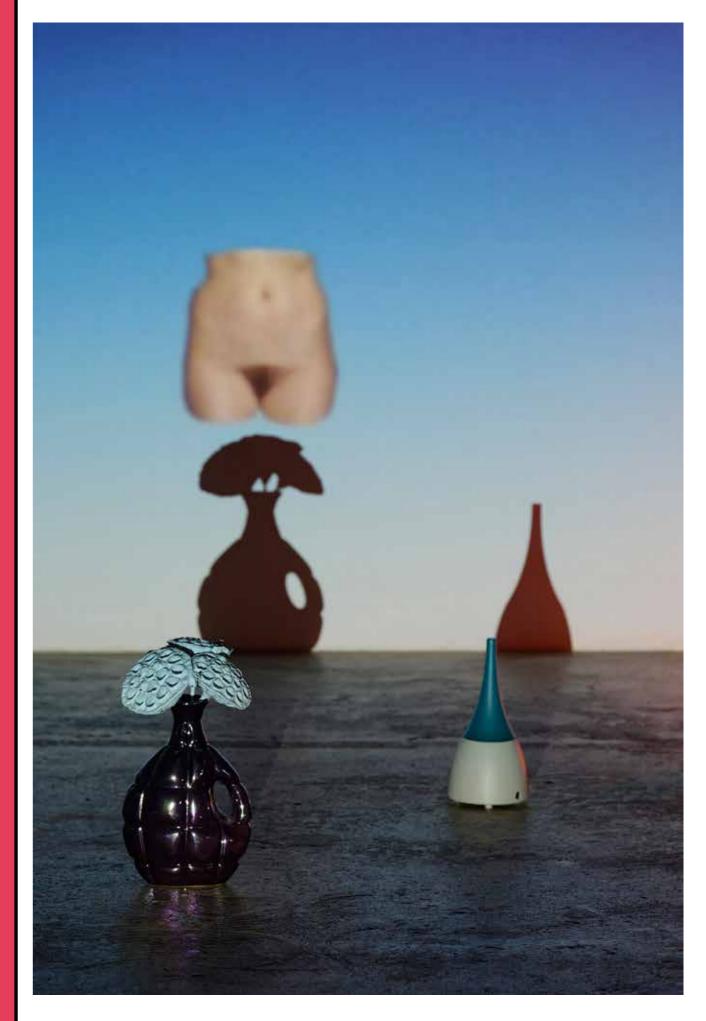
mondriaan fonds MISTER

MOTLEY

Castrum Peregrini, 'the fortress of the pilgrim', is the nom de guerre of a World War II house in the centre of Amsterdamy. Driven by her beliefs in art and friendship, artist Gisèle van Waterschoot van der Gracht (1912-2013) helped young intellectuals and artists survive the war by offering them refuge in her house. Many parts of this canal house remain unchanged, making its history palpable. The human values of the House of Gisèle have grown and deepened in post-war years. Against this background, Castrum Peregrini has developed into a lively centre which organises debates, publications and exhibitions.

Castrum Peregrini
Herengracht 401
1017 BP Amsterdam
mail@castrumperegrini.nl
www.castrumperegrini.org
facebook.com/castrumperegrini

The Undiscovered Drawer, 2013 Video (9 min) Courtesy Galerie Crèvecoeur, Paris (part of Some Things Hidden)



Alexis Blake, Anthology of Anger, 2017-ongoing Performers: Alexis Blake, Mami Izumi and Marika Meoli Performance in Castrum Peregrini, 26 November 2017 Photo: Sjoerd Derine (part of Some Things Hidden)





Women in the living room of a Blijf-van-mijn-lijfhuis (c) Bertien van Manen, 1980. Collectie IAV-Atria (part of Some Things Hidden)



Caged Woman, 1965 (detail) Wax cast, gold thread, wood, sensors, tape recorder, sound the artist and Paul van Esch & Partners Art Advisory, Amsterdam (part of Some Things Hidden)

Artist weekend: Women + Resistance, Castrum Peregrini, 6 May 2017. From left to right: Bianca Stigter, Pieter Paul Pothoven, Marjan Schwegman, Nina Folkersma.

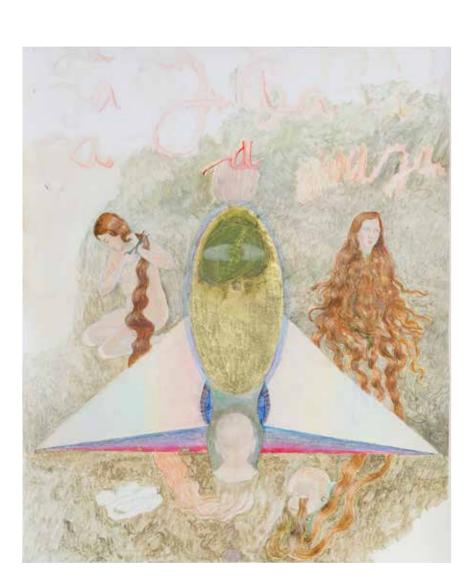




Hélène Amouzou Selfportrait (2011-2014) Image courtesy of the artist (part of Some Things Hidden)

Cauleen Smith
Remote Viewing (2011)
Video still
Courtesy the Artists and Corbett vs. Dempsey, Chicago
(part of Some Things Hidden)













Mieke Bal, Reasonable Doubt, Installation views, Castrum Peregrini, 18 March-13 April 201

PERSPECTIVE SOMETH HIDDEN **SOME THINGS**

LHE

Note to reader

This magazine is published in association with the year programme 2017/2018 The Female Perspective, at Castrum Peregrini, a former safe house and cultural institution that links art and history to current social issues. The magazine has two chapters; the first is a reflection on the programme's activities, with contributions from the participating artists, curators and writers; the second is a guide to the exhibition Some Things Hidden.



SOME THINGS

Things Hidden also has two chapters. story of artist-curator Charlott Markus at Castrum Peregrini from 18th to 26th November 2017 where, at the invitation World War II in Berlin, and about her of artist Charlott Markus and curator grandfather, who often concealed his Nina Folkersma, seven artists presented true emotions behind a male facade War II hiding place:

> Alexis Blake Sara Blokland Zhana Ivanova **Charlott Markus** Shana Moulton **Femmy Otten** Marijn Ottenhof

Hidden can be seen at Framer Framed from 18th January to 11th March 2018. In addition to the works by the above artists, this part will also includes of artworks by an all-female cast of works by:

Hélène Amouzou Lynn Hershman Leeson Bertien van Manen Cauleen Smith **Batia Suter**

who 'hid' in the open, fully visible during tions. What does 'hiding' mean today, for example? What threats are there to protect ourselves from misunderstand-The second chapter of *Some Things* ings, oppression and control by others: 'Hiding is a way of staying alive'.

This two-part exhibition consists emerging or internationally renowned artists from different generations. At Castrum Peregrini, we put the emphasis on new performances and in-situ works, displayed in the studio of artist Gisèle van Waterschoot van der Gracht, Castrum Peregrini's founder. In Framer Framed, the exhibition is On behalf of Castrum Peregrini, Some Things Hidden is an exhibition augmented by spatial works, video Nina Folkersma and Charlott Markus about hiding; it is both about hiding in installations and photography. Here, times of war and crisis, and about the the 'hidden' is placed in another social (in)ability to hide things from others and context: what are the stories that

Like this magazine, the exhibition Some yourself. The starting point is a personal receive little attention and are thus 'hidden' in society? What parts of our The first is an exhibition that was held about her great aunt, a Jewish woman history are not told? Together, the exhibitions offer a range of female perspectives and reflections on the phenomenon of 'hiding'.

new or existing works, created or of success. The exhibition explores In this magazine you will find texts selected specially for this former World how artists experience, interpret and about of the twelve participating visualise this theme today, and invites artists and their works, based on visitors to reflect upon certain ques- interviews by Lietje Bauwens, a philosopher and journalist from Brussels.

> hide from? What do we hide from our- We are extremely happy and grateful selves? And what are the possibilities that we can also stage the exhibition of hiding in our current, highly digitised Some Things Hidden at Framer Framed. world? According to the English poet We would like to thank directors Cas David Whyte, 'hiding' is necessary to Bool and Josien Pieterse and their entire team for their substantive feedback and hospitality. Our thanks also go to Lieneke Hulshof, chief-editor of the online art magazine Mister Motley for her editorial support and for introducing us to Lietje Bauwens. And a very special thanks to Atelier Roosje Klap for the beautiful design of this publication.

The politics of the visible

Josien Pieterse

Josien Pieterse is co-founder and director. together with Cas Bool, of Framer Framed, a platform for contemporary art, visual culture and critical theory located at the Tolhuistuin in Amsterdam. As a long-term partner of Castrum Peregrini, Framer Framed hosts the second chapter of the exhibition Some Things Hidden. The topic of this exhibition is very relevant to Josien Pieterse, who has a background as oral historian and researcher at Atria, Knowledge Institute for Emancipation and Women's History. In this article, she sheds light on her personal perspective on (in)visibility and concealment.

absence, and for whom? Who is it that is invisible, and are they still invisible do they sometimes choose to remain through personal stories. invisible and, if so, why?

It is just as important to question the 'visible'; which people, and what thereby perceived as 'normal'? What colonial, sexist or capitalist assumpassumptions?

Visibility is not self-evident, visibility is introduced, whereby ownership of a Communist Party of the Netherlands created. So it is important to focus our situation or history is central, with a (CPN), pioneers of the Dutch womattention on the invisible, asking our- critical eye for any dominant power en's refuge organisation Blijf-van-mijnselves: Who creates this situation of relations. Not only does the existing lijfhuis, feminists within the Church, (visual) language for this need to be and female victims of abuse or sexual deconstructed, but a new language assault within the Church. if they are also defined as such? Or must be created from the bottom up,

> interviewed key feminist figures such does technology. as Joan Ferrier and Anja Meulenbelt,

After ten years of experience interviewing these women, it has become Ten years ago, together with Grietje apparent that institutional frameworks Keller and Saskia Wieringa, I started are often insufficiently equipped to a video archive for oral history at establish a comprehensive record of images and customs are visible and Atria, Institute on Gender Equality and the intersectional and complex nature Women's History. It is now an exten- of a personal story - not only do thesive archive, with a network of diverse oretical frameworks reproduce domtions and interests might underlie these interviewers. In recent years, I have inant ideas and assumption, but so

Framer Framed explores ways of work- women of the women's aid movement An example of the restrictive influence ing that allow a different reality to be in the Netherlands, women from the of institutional frameworks emerged

'The invisible must be made visible, and the visible questioned'

cated that they continually had to contend with dominant images or prejuinhibit both the specific position of the individual and the realisation of new analyses. Also, they don't do justice to the diversity of interpretations and experiences, which are also continually changing. As a result, participants often feel differently about their involvement after a few years.

a new (visual) language, taking complexities and personal experiences as its starting point. Important here is that the individual story is not questioned. The way a story is told, how the narrator describes her choices and dilemmas, is important in getting a better picture to show oneself. of the possibilities of the person within certain frameworks and thereby create space for alternative realities.

The search for this new visual lan- history of Blijf-van-mijn-lijfhuis refuges, guage, with personal experiences as I came across Van Manen's work in the building blocks for alternative realities, in combination with the questioning of dominant power relations, plays a crucial role in the vision and prac- ing as a result of domestic violence. tice of Framer Framed. The invisible must be made visible, and the visible questioned.

and concealment formed the basis for the conversations between Framer Framer Framed is delighted with the Framed and curators Nina Folkersma opportunity to collaborate with our and Charlott Markus. Some Things long-term partner Castrum Peregrini. Hidden at Framer Framed examines the The two organisations have worked

in my interviews with participants in impacts of a lack of space for visibility, together since 2013, starting with the social movements. Interviewees indi- through either coercion or repres- exhibition Speaking from the Heart, sion. This can sometimes lead to a conscious effort to remain invisible. dices about the movement. These This can be seen, for example, in the ject at the initiative of artist Charlott work of Hélène Amouzou from Togo. Markus and Castrum Peregrini. It has currently living in Brussels. Her work is in the collection of Amsterdam's Tropenmuseum, although I became tions, and just as importantly to estabacquainted with it through the curator Christine Eyene. In search of the right location to make a first 'real' self-portrait, Amouzou finds herself on the top floor of her apartment building March, 2018. All this calls for the development of in Molenbeek, Brussels, She composes self-portraits between the belongings of other people and attempts to demonstrate her individuality as stateless person. She manages to escape from this image by capturing her shadow. In this case, invisibility coincides with the wish

Another example is the photographic series by Bertien van Manen. During the recording of interviews about the the Atria archive. The photographs expose an unknown world: the daily life of women who had to go into hid-The portraits show strong individuals who have been persistently forced to withdraw themselves from visibility to the outside world, and are now taking These perspectives on (in)visibility the step to show themselves.

curated by Shaheen Merali. The exhibition Some Things Hidden is a joint progiven us the opportunity to explore the distinctive characters of our institulish our common interests. These shared interests form the basis for the public programme that will be presented from 18th January to 11th



The following excerpt is taken from David Whyte's 2015 book Consolations: the Solace, Nourishment and Underlying Meaning of Everyday Words. David is a British poet who is quoted as saying that all of his poetry and philosophy is based on 'the conversational nature of reality'.

What is real is almost always

hiding the truth from ourselves can be and too easily named. a way to come to what we need in our own necessary time.

tuoso practices of almost every part the held bud of a future summer rose, hibernating bear.

Hiding done properly is the internal faithful promise for a proper future Hiding is an act of freedom from © Many Rivers Press, Langley, WA USA

is a way of holding ourselves until we us and imprisoned us, often in ways are ready to come into the light. Even where we have been too easily seen

soul, the immediate disclosure; our and absolute control. Hiding is one of the brilliant and vir- thoughts, imaginings and longings exposed to the light too much, too Hiding is a bid for independence, from of the natural world: the protective early and too often, our best quali- others, from mistaken ideas we have quiet of an icy northern landscape, ties squeezed too soon into a world about our selves, from an oppressive already awash with too easily articuthe snow bound internal pulse of the lated ideas that oppress our sense of self and our sense of others.

necessity for outside intensive care. by the mind in ways that diminish its light of a proper human future. presence.

emergence, as embryos, as children the misunderstanding of others, or even as emerging adults in retreat especially in the enclosing world of

Hiding is a way of staying alive. Hiding from the names that have caught oppressive secret government and private entities, attempting to name us, to anticipate us, to leave us with no place to hide and grow in ways unmanaged by a creeping necessity We live in a time of the dissected for absolute naming, absolute tracking

> and mistaken wish to keep us completely safe, completely ministered to, and therefore completely managed.

Hiding is underestimated. We are hid- What is real is almost always to begin Hiding is creative, necessary and den by life in our mother's womb until with, hidden, and does not want to beautifully subversive of outside interwe grow and ready ourselves for our be understood by the part of our ference and control. Hiding leaves first appearance in the lighted world; mind that mistakenly thinks it knows life to itself, to become more of itself. to appear too early in that world is what is happening. What is precious Hiding is the radical independence to find ourselves with the immediate inside us does not care to be known necessary for our emergence into the

Hélène Amouzou



Hélène Amouzou (Togo, 1969) lives and works in Brussels, Belgium, where she completed her studies at the Academy of Drawing and Visual Arts of Molenbeek-St-Jean in 2014. Hélène uses photography to create ephemeral and ghostly self-portraits. She captures herself or her belongings, often her clothes, in an empty room with peeling floral wallpaper. In many of the images she includes a suitcase as a symbol of her state of flux and transit. The photographs were taken over several years when she was seeking asylum in Belgium and waiting for her official residence visa. Hélène's self-portraits have been exhibited in Belgium and France; she also presented her work at the Tropenmuseum in Amsterdam. Her book, Entre le papier peint et le mur, is published by Husson Editeur, Belgium.



asylum seeker in Molenbeek, Brussels, phers and had never even held a camera. She signed up for the course as a

Her first assignment was a self-portrait, but Hélène avoided it. Having invested all her energy into remaining as anonymous as possible amongst the 'regular' people around her, exposing her inner devastation to the world ingly little remains of an 'existence,' a was the last thing she wanted. She decided not to photograph herself but to photograph others, and to allow the 'self' to emerge from whoever, or whatever, she photographed.

In her photographic self-portraits, In the years that followed, she became her use of movement and multiple the body of Togolese artist Hélène bolder about following her heart, and, Amouzou, whether it is naked or and as her artistic choices became focus and is never fully in the picture. clothed, seems to dissolve into its a reflection of herself, the camera surroundings. This process leaves slowly turned on its own axis and faint as she attempts to capture a true but little trace of her in the portrait. A Hélène herself started to appear comparison with Francesca Woodman within the frame of her own lens. In contradiction was actually the most seems obvious, but when Hélène search of a suitable location for her logical option - a blurred emptiness signed up for her first photography first 'true' self-portrait, Hélène dis- was the only way she could depict course, living as a single mother and covered an attic on the top floor of how her environment perceived her her house in Molenbeek, filled with at that time. she knew nothing of other photogra- belongings, but apparently without an owner. Suitcases were strewn around She was advised to share her work what looked like an abandoned railway way to distract her from her loneliness. station. As though she was ready to phase of exposure. But looking at show herself to those who had not acknowledged, trusted or seen her over the years, she photographed her- from the moment she did, her images self in the suitcases, against walls and on chairs, demonstrating her innocent individuality. Without rights, astonishstateless person often feels like only half a human being.

> Capturing her own shadow enabled her to work her way out of this. Through

exposures, Hélène never appears in Her own image becomes increasingly portrait of herself. What seems like a

with the outside world - a second yourself is very different from showing this image to an audience. However, were no longer about her alone, but about anyone who has ever had to exchange their home for insecurity.

Alexis Blake





Alexis Blake Anthology of Anger, 2017-ongoing Performers: Alexis Blake, Mami Izumi and Marika Meoli Choreography developed in collaboration with Mami Izumi and Marika Meoli Soundscape developed in collaboration with Caitlin Blake **Photos: Sjoerd Derine**

Alexis Blake (US, 1981) has a multidisciplinary practice that brings together visual art and performance through various methods of translation such as choreography, sculpture, video, text and script. She explores the language of movement, creates spaces to expose and elude systems of representation and mechanisms of subjectivisation. In doing so she aims to reformulate the relationship between the object and the subject. Alexis received an MA in Fine Art from the Piet Zwart Institute in Rotterdam in 2007. From 2014 to 2015 she was artist in residence at the Jan van Eyck Academie in Maastricht, and in 2016 at the Delfina Foundation in London, Her work has been presented at the British Museum in London, Amsterdam's Rijksmuseum, Extra City in Antwerp and the XXI Triennale di Milano in Italy.

Alexis Blake's projects often begin socially unacceptable or prescribed for example, look at how the depiction of a woman, or an 'ideal' body, is imbued with meaning. Alexis usually starts with a broad research question that slowly crystallises into expression through different media, such as performance, video, film or sculpture, or a combination of these.

In Some Things Hidden Alexis exhibits the initial phases of her current project Anthology of Anger, which would normally be hidden from public view. In this project, Alexis explores how our body functions as an archive, storing our emotions. She also examines how culture and history both influence the ways we express, and suppress, our anger and empathy, using both our bodies and our voices.

Gender, race, class, nationality and religion, and their intersections, all play an important role in the way we express our emotions. For example, in many countries it is considered inappropriate for a woman to express her anger, and its expression is often linked to terms such as 'hysteria' or 'witchcraft'. Research shows that, alongside our

with extensive research. She might, expressions through use of our bodies

In times of post-truth and language impoverishment, Alexis observes a tendency for reactionary behaviour in response to the feeling of anger, often without questioning the origin of this anger or how it is expressed. Anger can be an indispensable force behind change, and therefore resistance, but Rather than analysing these questo apply this in a truly effective way, Alexis believes it is necessary to critically examine and realign our emotions based on rational deliberation. What role does empathy have in this? movements say about the knowledge

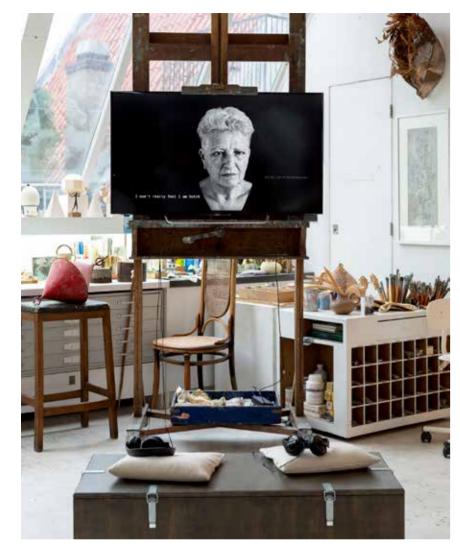
According to Alexis, the word 'empathy' is bandied around a lot in left-wing politics. But what does it actually mean to put yourself in someone else's shoes? in which the relationship between To lay your own convictions to one side? How do empathy and anger relate to each other in terms of their physical expression? Is it possible to have empathy for someone you are angry with? Or someone who is verbally aggressive towards you?

Alexis is particularly interested in these appearance and character traits, we

also inherit the traumas and emotions of our ancestors, carrying their anger, grief and memories within us. By releasing these emotions and (re) examining them, we can begin to trace their origins. How does the scientific aspect of this heritage, the DNA, relate to the cultural and historical context in which these emotions are formed and embodied?

tions rationally, Alexis explores them using the body and voice in a number of public rehearsals, together with the audience. What do our (intuitive) we store in our bodies? How do we postulate using our limbs? During Some Things Hidden Alexis presents a series of studies for a performance 'prescribed' anger and empathy and their intuitive expression is collectively examined. By embodying these emotions and expressing them physically, as opposed to verbally, she attempts to free the more sensory and intuitive aspects of our behaviour.

Sara Blokland



Sara Blokland Reproduction of Family Part 4: Mother's History, a Library of Language, 2014 Video still Courtesy Lmak Gallery New York Installation view Castrum Peregrini Photo: Charlott Markus

Sara Blokland (the Netherlands, 1969) is a visual artist, independent researcher and curator of photography. She lives and works in Amsterdam and studied at the Rietveld Academy (BA in photography). She graduated from the Sandberg Institute (MFA photography and video) in the Netherlands and received an MA in Film and Photographic Studies from the Leiden University. As a visual artist, curator and researcher she works predominately with photography and film. Documenting, archiving and reinterpreting these media forms is an important basis for her curatorship and visual work. Her work reflects on the complicated role of this medium in relation to (post-colonial) cultural heritages and she lays ties with broader issues such as migration, colonial legacy and cultural detachment. Her works have been exhibited in various places, such as the Kumho Museum (Seoul, Korea), Gallery Lmak Projects (New York), the Stedelijk Museum Amsterdam, MMKA (Arnhem) and Gemeentemuseum Den Haag, the Netherlands.



In what way can objects represent a of Language bares witness to Rosa's of course an album can be snatched tive lies behind these intimate expe- conveyed in its entirety. riences? And, perhaps most imporor a memory in a way that we are really shows our true selves?

of Language (2014)1, Sara interviewed her Jewish identity, idealism and memories of her post-war childhood. In the mathematician, philosopher and comnication. How do we understand the other when the other speaks?

ical model for a universally imaginable How much can be made public? image described in a way that everyone can visualise. In a similar way, the The photo series Patterns resembles

personal history? What larger narra- traumatic testimony, which cannot be from your hands at any moment. From

tantly, can we ever convey an emotion Communication always involves organising, dividing, structuring and really understood and in a way that naming the world around us. In prepa- it is organised and lived. ration for her new work, Patterns (2017)², Sara recorded the final phase For the film Mother's History, a Library of her father's life as well as her son playing with patterns; she also gave her mother Rosa Wins Blokland about her son a Polaroid camera so he could capture his own reality in photography. In this new work, Sara intertwines film, this story has been interwoven three different visual storylines of her with quotes from her great-grandfa- father and son; she makes frequent ther Gerrit Mannoury (1867-1956), a use of her own family stories in her work, but always couples this with munist, who devoted his entire life to manifold ethical dilemmas about pribreaking barriers within our commu- vacy. Does she have permission to use her mother's story in this way? Does she want a picture of her son to appear on internet? And if not, why In the film we see Mannoury's theoretmight it be acceptable in a museum?

viewer of Mother's History, a Library the sharing of a photo album, while

this controlled temporality, a rhythmic composition of different stories arises - the rhythm of pattern, each story emerging from the way in which

1 on view in Castrum Peregrini ² on view in Framer Framed

Lynn Hershman Leeson

With a practice spanning more than 50 years. American artist Lynn Hershman Leeson (US. 1941) is considered one of today's most influential media artists. She has made pioneering contributions to photography, video, film, performance, installation and interactive media as well as net-based media art. Her practice combines art with social commentary and focuses on the changing relationship between the body and technology. Lynn is perhaps best known for her fictitious persona Roberta Breitmore. who she brought to life through performances and photographs between 1974 and 1978. Her alter ego consisted not only of a physical selftransformation through make-up, clothing and wigs, but was a fully-fledged personality existing over an extended period of time. Hershman Leeson is also a renowned filmmaker, notably of the groundbreaking documentary! Women Art Revolution (2011), about the feminist art movement in the United States. This film was screened in Castrum Peregrini during the Artists Weekend Women and Resistance on May 5, 2017.





Lynn Hershman Leeson Roberta's Construction Chart, 1975 Chromogenic color print

Lynn Hershman Leeson Caged Woman, 1965 (detail) Wax cast, gold thread, wood, sensors, tape recorder, sound

both works Private Collection, the Netherlands: Courtesy the artist and Paul van Esch & Partners Art Advisory, Amsterdam

As one of the first pioneering media artists - and one of the most influential Lynn Hershman Leeson has always been ahead of her time. For over half a century her work has reflected on themes such as genetic manipulation, surveillance and virtual reality. Using technology and science as part of the work, she has not only created an overview of 21st-century digital language but also played an active part in shaping it.

Breathing Machine (1965) and Caged Woman (1965) are two of her earliest works. Showing her solidarity with the Civil Rights Movement, the wax masks of Lynn's own face, with embedded wax cast as partially black, are brought to life through sound recordings of her breathing. In 1966, Berkeley University Art Museum refused to exhibit the work because of this audio element; in their opinion sound did not belong in a museum.

To explore other options for exhibition of her work, Lynn rented a hotel room where she could display these breathing masks in an 'alienating space', open to the public. As she

filled the room with more and more artefacts of a presumed identity, a scenography of a life that did not yet exist emerged. It was from here that what is perhaps Lynn's most famous work originated. In 1973, the artist left the hotel to begin a second, experimental life, parallel to her own yet entirely different, as the fictional character who lived in real time, Roberta Breitmore.

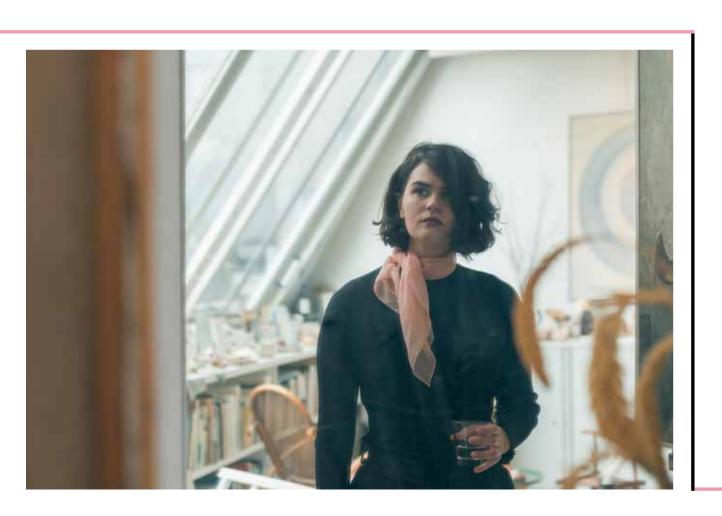
Roberta's Construction Chart is a detailed representation of the transformation Lynn underwent on a daily basis over the following years. Make-up on, make-up off – the mask shows the traces of the continuous changes to her appearance and form. In addition to these external changes, Roberta developed her own personality, with duties, rights and features that were in line with the cultural standards of her time. She obtained a driver's license, signed up for a credit card, went to the psychiatrist and took part in a Weight Watchers programme.

Like any living person, Roberta got to know other people, and although Lynn made sure these never met her more than three times, Roberta's

relationships with them resulted in mutual influence; a situation that Lynn did not leave unexplored as an artist. She regularly allowed herself to lose control of her own narrative. By doing so, the dynamic role-playing exposed the inherently reciprocal relationships, not just between media and society, but between fiction and reality too. Just before Roberta was 'exorcised' in 1978, she was given a role in the then upcoming 3D virtual world, Second Life, becoming one of the first people to be granted an eternal digital life.

Lynn's work blurs the traditional boundaries between female and male, natural and technological, fiction and reality. It shows the constructed nature of the 'self', as expressed through masks, co-identities and other forms of existence people or things that help the singular 'I' escape its own limitations. By seeing the human body as programmable software, through Lynn's perspective, we are forced to continually redefine what it means to be human, in and of this moment.

Zhana Ivanova





Zhana Ivanova There, there, 2017 Script, performative gesture, ongoing Graphic design: Céline Wouters Installation view Castrum Peregrini Photos: Charlott Markus (top) and Sjoerd Derine (bottom)

> constructs in our daily experience. In doing so she makes a proposition for a hidden pattern behind this predictability. The focus is on how we relate to one another - power structures, social and gender relations are often examined. The performances also examine relationships between people. Both directly and indirectly the spectators become participants and the reading of a script is transformed into its performance.

> Zhana is interested in questioning our experience of time – how past impacts future, and how the present may be reinterpreted in the future. For Some Things Hidden she has written two scripts; the first is tangible, printed on

Zhana Ivanova creates performances script is invisible; it is in the head of that reveal underlying codes, rules and the performer who carries out simple, everyday actions, like pouring a glass relate to each other and form our of water or just walking around the space. The two scripts make for a curious encounter between different time perspectives; the printed script and the predicted actions meet one another in the present – in the moment of reading and watching.

Zhana Ivanova (Bulgaria, 1977) lives and works

in Amsterdam. She studied Russian language and literature at Queen Mary University College in London. In 2009 she graduated from DasArts in Amsterdam and in 2013 she completed a residency at the Rijksakademie van Beeldende Kunsten, Amsterdam. Her practice involves rearranging and reconfiguring daily patterns and structures to which we have grown accustomed. She often uses performance in order to artificially induce situations in which social, gender and power relations fluctuate. Recent presentations of her works include Fondation Ricard, Paris (2017), Playground Festival, Leuven (2017), Kunsthalle Basel (2016), Mendes Wood DM, Sao Paulo (2016), Ellen De Bruijne Projects, Amsterdam (2016), Centre Pompidou, Paris (2015). Her Ongoing Retrospective - a cumulative

exhibition at Kunsthalle Basel, is periodically

presented in chapters since 2015.

With her work, Zhana opens doors to new experiences. What is really taking place? Which scenes does the script direct? And can these two scenarios actually be separated from one another? The boundaries between prediction and compulsion, description and prescription, are paper-thin. As Google 'casually' informs you about which mattress a sheet of paper and left in the perforise best for your back, and Facebook mance space. This text predicts future provides you with an 'overview' of the actions, often acts or gestures that we news and dating sites calculate your don't think too much about. The other best match, who holds power over who?

Zhana confronts us with how decisions made in the past, present and future perspective, thereby determining the meaning that is given to any moment. The script is like an algorithm - if this, then that - but there are always variables that the writer, actors and spectators have no control over. It is in this inherent unpredictability, which is always present, that Zhana discovers the 'poetry of what may be overlooked'. Through separate, detailed instructions, for both performers and spectators, describing each staged action and the direction of their gaze, Zhana raises our sense of attention and alertness. As a result, even if they were both to miss a cue, the focus remains acutely on what, at first glance, may seem to be a banal detail.

Bertien van Manen



Bertien van Manen. Woman in Blijf-van-mijn-lijfhuis, 1980.

Bertien van Manen (the Netherlands, 1942) lives and works in Amsterdam, producing intimate portraits of the people she photographs, immersing herself in their lives in order to reveal the poetry of the everyday. Since 1990 she has taken extended trips within Europe as well as to China and the former Soviet Union, capturing commonplace scenes of people in their homes or enjoying recreational activities. Bertien draws us into the private lives of her subjects to reveal a poignant meditation on human existence. Her most recent monograph, Beyond Maps and Atlases, was published by MACK in 2016. She has released seven previous monographs including A hundred summers, a hundred winters (1994); East Wind West Wind (2004); Give Me Your Image (2005); and Let's sit down before we go (2011); as well as a book I will be Wolf (2017). Bertien's work has been exhibited internationally at museums such as the Metropolitan Museum of New York, New York's Museum of Modern Art, Fotomuseum Winterthur in Switzerland, Amsterdam's Stedelijk Museum, the Photographer's Gallery in London and the Metropolitan Museum of Photography, Tokyo.

Bertien van Manen started out as a spent a lot of time in a Blijf-van-mijn- her subjects are more easily able to photographs portray, for example, a of their children. desolate Russia or an over-pressured Bertien gets very close to her subbegan in 2002, she travelled through their most treasured photographs.

subjects, Bertien often returns to ing with the people she photographs, with her subjects. In her Blijf-van-mijnbuilding up friendships that often last lijfhuis portraits, this passage of time

fashion photographer in 1977, but lijfhuis (a 'stay-away-from-my-body forget the camera's presence. In addisoon succumbed to a desire to doc- house'), a refuge for women and chil- tion, because of the analogue techument the real and raw reality of life. dren who have been the victims of nique, she only sees the results later, She has since become one of the (domestic) violence. There she met allowing her to let go of some control. Netherlands' most well-known photog- women who were living a life in limbo, raphers and exhibits worldwide. Her waiting for a house, a job, or custody Bertien's most intimate portraits, as

China – countries and cultures we The first Blijf-van-mijn-lijfhuis was set may not know but she still manages up in 1974, in a concealed location. to make them instantly recognisable. Its feminist founders wanted to raise awareness of domestic violence and jects, gaining access to their private crimes that occurred behind closed realms - places that usually remain doors, showing that the private sphere hidden to the outside world. For her is not, by definition, safe. They also project Give Me Your Image, which wanted to show that the public sphere can only be emancipated once fam-Europe, asking people to show her ily power relations are in balance. These houses were run by women, for women, and had soon been opened Full of respect and patience for her in over 20 cities in the Netherlands.

the same place fifteen times, stay- Bertien always spends a lot of time long after she has taken their portrait. is palpable within a single frame. She Between 1980 and 1982, Bertien also uses a small analogue camera so

she says herself, are not simply portraits of others, but rather, in some inexplicable way, seem to simultaneously record her own, partially unconscious, memories too.

Charlott Markus





Charlott Markus Shadow sculptures (Markus&I), 2017 UV ink print, wood, paint, silver thread Installation view Castrum Peregrini

Charlott Markus (Sweden 1974) currently lives and works in Amsterdam. After studying fine art photography in Denmark, she graduated from the photography department of Amsterdam's Gerrit Rietveld Academy in 2007. Charlott constructs still lifes and arrangements that end up predominantly as photographic series and site-specific spatial works. Her works can be described as 'extended still lifes', in which she not only explores space, colour and form, but also investigates underlying relations and structures. She weaves together personal narratives and their links to objects and materials, often using textiles as a carrier of meanings, memories and sensibilities. Her work has been shown in numerous solo and group exhibitions in spaces such as Amsterdam's P///AKT and FOAM Photography Museum, Kunstvereniging Diepenheim, LM Projects in Los Angeles and Moscow's Multimedia Art Museum. Next to being a visual artist, Charlott Markus also organises events and curates exhibitions.

'I curate exhibitions as part of my artistic the characters in these stories sud. The exhibition Some Things Hidden a subtle presence in all of Charlott's youngster. photographic and spatial works, her research project Markus&I brings this to the fore by taking her family history as the subject.

nated by the many stories her grandfather told about his German, Jewish aunts. One of them worked in the Jewish hospital during the Second World War and remained part of public life in Berlin - hidden, but in public view, so to speak. How did her aunts survive the dangers they must have been exposed to? How did their stories survive, and to what extent do these tic practice?

tives. Not only about ourselves, but also about others; describing our histories, but also theirs, as well as creating narratives about the world around us. Without knowing the protagonists from her grandfather's stories in person, Charlott clearly had their life stories ingrained in her mind; they formed an imaginative linear history from which she took solace, and which influenced a maker and as a person.

However, once you critically examine these 'filled in' reconstructions,

tic practice, says Charlott Markus. "An denly become real people, with can be seen as a seguel to Some essential part of both my artistic prac- vulnerabilities, faults and weak- Things Perishable. For this new tice and my research is creating a dianesses. The events appear to have exhibition, and in collaboration with logue between my own work and that been much more complex than the co-curator Nina Folkersma, Charlott of others." While the biographical has scenes Charlott had fabricated as a invited different artists to develop a

Questions lead to more questions, and

then to doubt. What really happened? How accurate are our memories, and do they change over the years? And As a young girl, Charlott was fasci- what is merely a subjective reading of a situation? Hidden beneath layers of time, the truth becomes increasingly uncertain once it is viewed from multiple perspectives, and yet time and again everyone reaches for the story that best suits their worldview at any particular moment. So how can we hold on to a narrative without ignoring its complexities?

stories live on through Charlott's artis- During her research, Charlott put together an archive of stories, found photographs and self-made images, We are continuously creating narra- as well as collected objects. She recognised the impossibility of combining the layered quality of this collection within a single work, and saw that the subject needed to be approached from more than one viewpoint. She decided to share her thoughts with other artists and invite them to con- Charlott examines the correlation tinue working along this theme. The initial outcome, the four-hour exhibition Some Things Perishable, held in that are hidden become visible. The the way she looked at herself, both as Nest, The Hague, became a dialogue question now arises of whether we between different interpretations, which, by their transitory nature, also they now exist because we see them. brought about new beginnings.

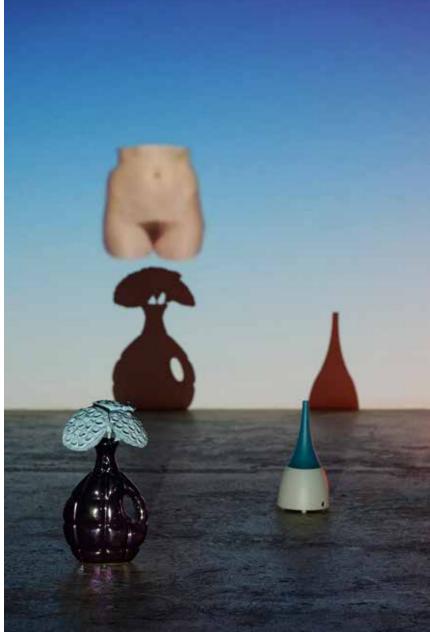
shared experience through new or existing works. Now however, instead of focusing on what perishes, the works shed light on that which is hidden. Are we ever, actually, seen in our entirety?

Charlott is interested in the philosophical questions around 'hiding', as well as the real-life situations in which people are unable to show themselves; or, contrarily, where they have no privacy. How much can we afford to give away? What histories are kept hidden and which structures do we continue to hide? Who controls what we reveal?

In a confrontation between the various works, her own family history, and the historical traces of Castrum Peregrini, Charlott explores where the hidden ends and the visible begins. Like her artworks, where the back is often just as important as the front, stories have both an outward-facing part, and a more hidden element: between the two together with the other artists. As a result, those things see them because they exist, or if

Shana Moulton





Shana Moulton The Undiscovered Drawer, 2013 Video still (9 min) Courtesy Galerie Crèvecoeur, Paris

Shana Moulton My Life as an INFJ, 2015 1-channel video projection (color, sound), divers materials (2.53 min) Courtesy Galerie Crèvecoeur, Paris

Shana Moulton (US, 1976) currently lives and works in New York and California. Born in Oakhurst, California, Shana attended the University of California, Berkeley and received a Master of Fine Arts from Carnegie Mellon University. She also studied at the Skowhegan School of Painting and Sculpture in Maine, and at De Ateliers in Amsterdam. Shana is a media artist who explores contemporary anxieties. She concentrates on producing loosely autobiographical videos and performances that feature her agoraphobic, hypochondriac alter ego, Cynthia, a character the artist developed during graduate school. Shana has presented her work among others at the Museum of Fine Arts in St. Petersburg, the Palais de Tokyo in Paris and at Amsterdam's Galerie Fons Welters.

'I have zero distance from her', says Cynthia's uncertainty and neuroses, Shana Moulton, when asked about how she relates to her digitally manipulated, video alter ego, Cynthia. This alter ego is both an extension of Shana as an artist and a product of contemporary events. Here, the separation between reality and fiction is questioned. Just as in her video works, where different objects, media, people and ideas come together, Shana shows how indistinguishable these concepts are in today's world.

an INFJ¹ (INFJ stands for Introversion, Intuition, Feeling and Judging, one of the personality types described by the Meyers-Briggs Type Indicator). The Shana is fascinated by this striving for Combined, these qualities can have work depicts Cynthia attempting to escape her loneliness and discomforts (it pours down with rain in the video). Almost in a trance, Shana's projected alter ego dances into a kind of tub or a face massage device for relaxation; tomb, surrounded by pots with mummified organs.

important themes in Shana's work, are the result of the ever-present feeling they incite in the viewer: 'you social pressure to be 'normal'. Behind closed doors, Cynthia uses household items in unusual ways, which offers cultural, social and political forces and her temporary escape. But who really owns the power, humans or 'their' belongings?

In the video work The Undiscovered Drawer (2013)² it is the objects that determine the story, directing both the viewer and Cynthia into an unforeseen plot. Cynthia is unable to leave Cynthia's character is explored in the house, and in her search for the Shana's 2016 video work My life as key, opens drawer after drawer, gaining access to new and hidden spaces, with new products and thus new promises.

> continual improvement. Her work often contains the aesthetics of commercial manufacturability: special make-up goggles to apply mascara more easily; 1 on view in Framer Framed new products to bring increased happiness; and sex toys for greater pleasure.

Since childhood, Shana has had a weakness for commercials and the hopeful can improve your situation, change your identity, live your dream'. But it is too simplistic to interpret her work as mere parody. Dressing up and surrounding herself with beautiful objects genuinely makes Cynthia happy. In this way, Shana's work is both a critical expression of the pressure, mainly on women, to always look presentable, and a plea for the re-appropriation of this pleasure.

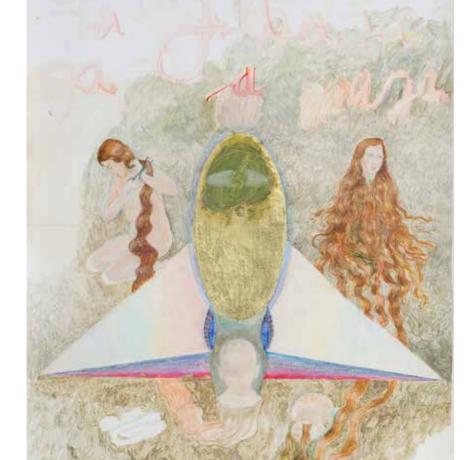
Finding a balance between her criticism and sincerity is particularly important to Shana. While her earlier work might be somewhat ironic, today she is aiming to balance humour with some sort of tragic sincerity. a power that one cannot obtain without the other.

² on view in Castrum Peregrini

Femmy Otten







Femmy Otten Waterhole, 2017 Bruyere, gold, lapis lazuli pigment, ероху

And I Began to Forget Where I Came From #2, 2016 Oil pencil, oil and gold leaf on canvas

Femmy Otten Untitled (Gisèle), 2017 Oil pencil, oil and gold leaf on canvas

Courtesy Fons Welters Gallery Installation view Castrum Peregrini **Photo: Charlott Markus**

Femmy Otten (the Netherlands, 1981) is a visual artist who draws, paints, sculpts and creates installations and performances. These disciplines may be mentioned separately here, but in Femmy's work they are very much connected. In her search for beauty, she creates elegant, archetypal figures, with features that are reminiscent of Etruscan princesses and Greek or Roman Gods, but which are contemporary at the same time. Her sculptures, wall reliefs and painted frescos not only fuse various temporalities, but also common beliefs about love, gender and life. Mythical creatures that are neither man, woman, human or animal, inhabit her work. Femmy Otten studied at the HISK in Ghent and at Amsterdam's Rijksakademie. She has exhibited at Maes & Matthys in Antwerp, De Ketelfactory in Schiedam, The Hague's Stroom, and Amsterdam's Galerie Fons Welters. Femmy has a forthcoming solo exhibition at Schunck in Heerlen. In 2016, her monograph Slow Down Love was published by Nai 010 publishers.

In each of her works, Femmy Otten tries to capture some form of completeness, sibility of her endeavour. Her paintings and sculptures are an ode to the naivety of a venture inherently doomed to fail. plaster, canvas and paper, Femmy locks holds it, and its blue interior glitters all time. herself in her studio, unhurried by the entrancingly, suggesting the open outside world. There, she produces elegant images of nudes and mythological creatures. These artworks may appear looms within.

she graduated and met people who relationship with that thing which will had never even seen the sea, yet to them it was both a place where 'everything meets' and 'everything ends.' This After visiting Castrum Peregrini, was when her fascination with the infinity and elusiveness of surface, and the depth and colour of water, began. element in her own work, Femmy It is tempting to label Femmy's work as decided to create a new painting for romantic, but that would be missing the the exhibition Some Things Hidden. point. For her, the power of nature is In the same way that the blue draws found not so much in its wild, overpowering and transcendent experiences, ated paintings that appear to emit but in its humility.

pacity as humans to ever fully com-Femmy travelled through Tibet after the same time she creates a sincere always remain a mystery.

> where she was captivated by the circles in Gisèle's paintings, a recurring the eye into the briarwood, she crelight. Using the same technique as

This notion is palpable in her series the Flemish Primitives, she applies Waterholes. She paints hollowed-out multiple, transparent layers of paint but is repeatedly met with the impos- root wood, or 'briarwood', which onto a smooth, white canvas, resulting grows in the spherical thickening in an artwork where the eyes of the between a plant's root and stem, lapis subject seem to have absorbed every lazuli blue. The sphere fits perfectly previously received gaze - as though In her search for beauty, through wood, between the hands of someone who looking (back) at the viewer through

nature or even the 'kindness' of the For Femmy, beauty is an energy sea, although it remains impossible to through which to reveal something see through its surface. In this way, else, even something dark. Akin to 'beautiful' at first sight, but darkness Femmy confronts us with our inca- light and heat, she uses beauty to draw the viewer closer, towards prehend something in its entirety. At a twisting, jarring, uncomfortable place. This seduction is a recurring element in her work. In her desire to show everything, Femmy leaves her naked, erotic figures undressed, but even then she discovers that a bare core is never reached. Behind every layer that is peeled away, a new one always emerges.

Marijn Ottenhof

Visual Artist Mariin Ottenhof (the Netherlands, 1985) studied at the Royal Academy of Art in The Haque and is now based in London where she is currently enrolled in an MA in performance at the Royal College of Art. Marijn investigates social and political systems and our need as humans for rules and logic. Communication between people, groups of people or between people and products often forms the basis of the performance elements in her installations. In staged situations, language and sculptural elements are used to draw audiences into performing moments. Placed out of context, language becomes a surface beneath which other narratives are hidden. By using role play she disrupts existing structures to reinvent ways of relating to each other. Her installations have been featured in group exhibitions in the Centraal Museum in Utrecht, Nest in The Hague, Rotterdam's Showroom Mama and in 2017 she was artist-in-residence at Beautiful Distress in New York.



Mariin Ottenhof 111 sqm, 2017 Performer: Monica Mays Photo: Willemieke Kars

As more and more people post their keting terms - or images? homes and interiors on sites such where everything is on display.

real, lived-in abode over the anonymity of a hotel. Where does this fascination for personal environments come up your own safe harbour, capture it like a young Gisèle herself. and publish it for the world to see? In

What happens when your private exhibiting a private space. How can a from a sad story to the glossy surface space suddenly becomes public? personal history be captured in mar-

as Airbnb, Pinterest and The Selby, As in her previous works, Marijn puts tions of your apartment and/or your Marijn Ottenhof questions to what existing texts into new contexts, extent we can still feel safe in a world demonstrating that our language is Tourists are increasingly opting for a heard before. In a mixture of Airbnb within our own homes, the performer terms ('carrycot optional, please ask'), Pinterest jargon ('authentic French doors') and the language of serfrom? Is home not the place where vice-oriented female robots like Siri you can take off your mask and be and Alexa, visitors are approached by anyone or even no one? So, why pimp a performer who looks suspiciously would like to, or should?

the exhibition Some Things Hidden, The dialogue that occurs between itself held in artist Gisèle's aesthet- the performer and the audience feels ically pleasing and inspiring studio, painfully personal at times; at others it Marijn questions the ambivalence of can appear banal. By swiftly switching

of a table-top, unattractive emotions can be avoided or hidden behind measured, visible and favourable descriplife. It is a game of attraction and rejection, revealing something only never completely authentic but rather to retract it again. In line with the way a collage of what we have read or we appear to have become curators determines the distance she establishes between herself and her interlocutor. Or is this notion of control an illusion, and do we, perhaps without even realising, expose more than we

Cauleen Smith

Cauleen Smith (US. 1967) is an interdisciplinary artist whose work reflects upon the everyday possibilities of the imagination. Operating in multiple materials and arenas, Cauleen roots her work firmly within the discourse of mid-20th century experimental film. Drawing from structuralism, third world cinema and science fiction, she makes things that deploy the tactics of these disciplines while offering a phenomenological experience for spectators and participants. Cauleen was born in Riverside, California and grew up in Sacramento. She earned a BA in Creative Arts from San Francisco State University and an MFA from the University of California, Los Angeles School of Theater Film and Television. Cauleen's films, objects, and installations have been featured in group exhibitions in, amongst others, the Museum of Contemporary Art in Chicago, Houston Contemporary Art Museum, Yerba Buena Center for Art, D21 Leipzig and Decad, Berlin. She has had solo shows for her films, drawings, and installations at the Center for Contemporary Art and Culture, Portland, Oregon, the Contemporary Arts Center, UC Irvine, the Art Institute of Chicago, The Kitchen, MCA Chicago, Threewalls, Chicago. She has won several awards including the Rockefeller Media Arts Award, was a Whitney Biennial 2017 participant and currently has a solo show at The Art Institute of Chicago.





Cauleen Smith Remote Viewing (2011) Courtesy the Artists and Corbett vs. Dempsey, Chicago

Cauleen Smith embraces the reflec- enormous hole in the ground to bury broken children and dead animals in tation, she believes that film can shift our prevailing attitudes and habits and Cauleen believes that filmmakers can not only give a voice to the supthat can explore both the traumas and history of the hidden African diaspora, as well as generate new hopeful narratives for a future of equality.

and the future plays a major role in radio of a man who, as a young boy,

cinema. By giving the images we iden- can you want to destroy, hide, undo tionship to the Earth I want to have.' tify with an 'emancipatory' interpre- something so much? Where does anger of this magnitude come from?

increase our capacity for empathy. In Her video projection shows a static line with the ideas of Afrofuturism, image of a small school building against a luminous green background; a tractor then pushes the school into pressed, but also a stage on which a pit dug by Cauleen herself. The fim to shine. For Cauleen, Afrofuturism is aesthetically pleasing - the onlookoffers a way of creating metaphors ers, a woman and young boy, are wellgroomed, the sky is blue, you can hear the school bell ringing; the viewer is not confronted with victims, but rather Cauleen is also aware of the space with icons.

The relationship between trauma Remote Viewing focuses not just on racism, but also on the fragile rela-Cauleen's video Remote Viewing tionship between people and nature, (2011). The idea for this work arose and the land as an archive of social when she heard the story on the trauma. Cauleen says she had nightmares about the huge hole she had to had witnessed how white people were dig for the film. 'It felt much more omiso intent on erasing all traces of the nously deep than I could have imag- through the process of filming, begin black community that they dug an ined. I had nightmares about finding to reflect a 'what can be.'

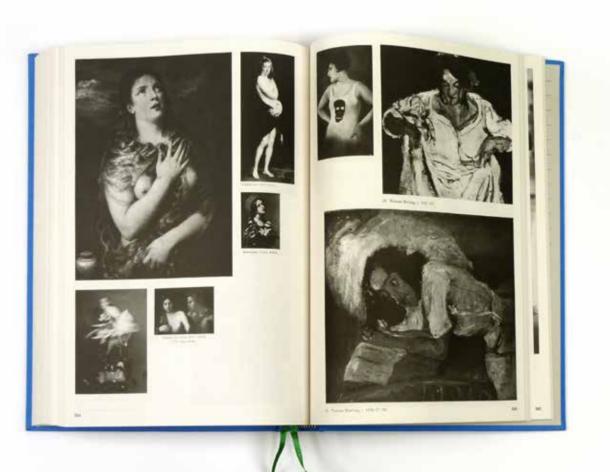
tive and speculative possibilities of an entire school. How, she thought, the hole I'd dug. This is not the rela-

Our destructive and dysfunctional relationship with the planet is an important force behind Cauleen's artistic practice. As a descendant of captive Africans who were shipped to North America - a continent inhabited by people that had witnessed obscene genocide - she is acutely aware of her own relationship with land and country.

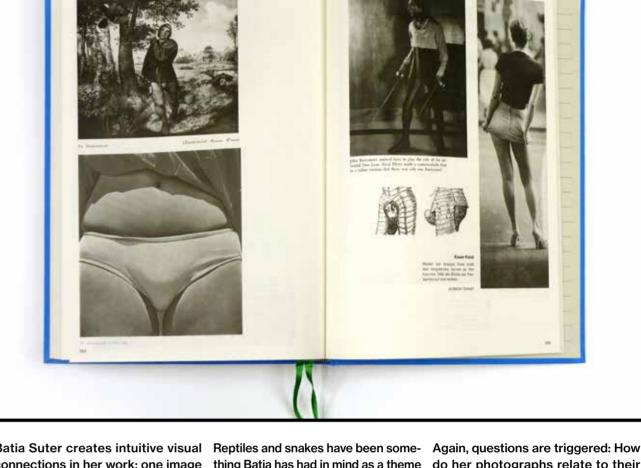
a filmmaker occupies, of how cameras and crew can influence people. from local residents to participants in the work. And this is exactly where Cauleen finds the progressive power of cinema. By actually giving places, actors and other social structures their own voice, film images can transcend the 'what is' or 'what was' and,

Batia Suter

Amsterdam-based artist Batia Suter (Switzerland, 1967) studied at the art academies of Zurich, Switzerland and Arnhem in the Netherlands. She was also trained at Arnhem's Werkplaats Typografie. Batia produces monumental prints of digitally manipulated images for specific locations, and photo-animations, image sequences and collages, often using found pictures. In 2007 she published the first part of her voluminous book Parallel Encyclopedia (Roma Publication 100) containing compositions of reproductions taken from old books she has collected over the years. Her second book Surface Series (Roma Publication 160), published in 2011, is an evocative montage of found images exploring the diverse resonances of geological landscapes and visual surfaces. Her work intuitively situates old pictures in new contexts to provoke surprising reactions and significative possibilities. Batia's work has been exhibited in various locations, such as the Fotomuseum in Rotterdam, Düsseldorf's Kunstraum and the Graham Foundation Chicago.



Parallel Encyclopedia #2, 2016 Hardcover book, 592 pages, 21 x 28 cm Published by Roma Publications



Batia Suter creates intuitive visual connections in her work; one image way she creates new narratives from existing images, sometimes in the form of a book, sometimes as an artwork. Batia is fascinated by primordial themes. Why are people intrigued by the same images? Where does this universal attraction come from?

For the volumes Parallel Encyclopedia (2007) and Parallel Encyclopedia #2 (2016) Batia collected existing drawings, photographs, paintings, portraits, snapshots, maps and other visual material, which she then combined and arranged so they were in dialogue, as it were, with each another. Beyond linguistic explanation, she allows meanselves, by allowing them to 'talk' to each other in different constellations. This prompts certain questions: How of Batia and the viewer, interrelate with triggered? And through what? What even greater impact. kind of stories emerge from this?

thing Batia has had in mind as a theme organically leads to another. In this for some time; the emergence of Some Things Hidden has given this a sudden urgency. In her artworks the eve is drawn to the pronounced patterns of the snakeskin, they can even be intimidating, while in fact, their purpose is to camouflage. In order to hide, nature uses striking colours. shapes and designs - somewhat of a contradiction.

Suter examines this paradoxical relationship between presence and absence in the way she presents the photographs of the snakes merging into their environment. Instead of turning over pages, the viewer looks at the photographs from a single ing to arise from the images them- viewpoint, creating an almost aggressive visual experience. It's rather like zooming in on what would be a 'thematic chapter' in her publication. do the imagination and memories, both The clustered images disappear, so to speak, into one another in their images? When and how is the brain diversity, yet together they have an

do her photographs relate to their surrounding images? To what extent do they exist by the grace of Batia's selections, either before or after? Does showing less actually deliver more in some cases? And to what degree is the visual identity of the snake dependent on its environment?

Batia's work consists of the composition of images and the creation of new relationships, through which both the whole and the parts redefine themselves. To bring about the exacting visual dialogue she creates, not only is sequence indispensable, but also context and location. Where her printed storylines come together during the design process, the final narrative in exhibition form only emerges once the images are in exactly the right relationship, both to each other and to the rest of their environment.

Some Things Hidden

Castrum Peregrini
18 - 26 November 2017

Framer Framed

18 January - 11 March 2018

Curators

Charlott Markus (concept)
Nina Folkersma (co-curator)

Artists

Hélène Amouzou, Alexis Blake, Sara Blokland, Lynn Hershman Leeson, Zhana Ivanova, Bertien van Manen, Charlott Markus, Shana Moulton, Femmy Otten, Marijn Ottenhof, Cauleen Smith, Batia Suter

Texts about the artists

Lietje Bauwens

David Whyte's text *Hiding* is printed with permission from Many Rivers Press, www.davidwhyte.com.

Framer Framed

Josien Pieterse
Cas Bool
Olga Leonhard
Yvonique Wellen
Minouche Wardenaar
Kim Schuiten

Castrum Peregrini

Frans Damman Michael Defuster Lars Ebert Judith Couvée Jonas Ruoss Bas Merkies



FRAMER

AF amsterdams fonds voor de kunst

MISTER

MOTLEY





Some Things Hidden is part of The Female Perspective, Castrum Peregrini's year programme 2017/2018 and is final y supported by the AFK (Amsterdam Funds for the Arts) and the Mondriaan Fund. This magazine is edited in collaboration with Mister Motley.



thank Farfar (Claus Markus 1919-2016), Tant Mally (Amalia Markus 1896 - 1989), Suse (Susan Markus 1892-1970), Niels Albers, Nadine Stijns and Saskia de Brauw. Special thanks to the participating artists, Castrum Peregrini, Framer Framed, Mondriaan Fund and AFK for making Some Things Hidden a reality.

Nina Folkersma would like to thank Romer de Wit for his love and patience.